

DECT 613 DECT 617

Käyttöohje Brukerhåndbok






Lataa luria/luureja 24 tuntia ennen käyttöä.

Etter opplading av batteriet i 24 timer kan håndsett(et) brukes.

PHILIPS

Pikaopas

Navigointinäppäimellä pääset eri valikkoihin. **Ylös** : siirtyminen valikoissa ja vaihtoehdossa vasemmalle. **Alas** : siirtyminen valikoissa ja vaihtoehdossa oikealle. **Paina** : Valikon tai vaihtoehdon valinta ja asetuksen vahvistus. Voidaan käyttää myös oikotienä tiettyihin valikkoihin.



Puhelun vastaanotto/puhelun lopettaminen



Puhelun soittaminen

Valitse numero &  tai  & näppäile numerot.

Soittajalistan tuonti näytölle

 ylöspäin ja selaa 





Valinnantoisto

 ylöspäin ja selaa  paina sen jälkeen 



Soitto puhelinmuistiosta

 alaspäin ja selaa  paina sen jälkeen 



Nimen lisäys puhelinmuistioon

Esivalitse numero ja valitse , selaa kohtaan 
Tallennus ja valitse , näppäile nimi ja paina  **OK**

Kuulokkeen äänenvoimakkuuden säätö puhelun aikana




 ylöspäin: äänenvoimakkuus suurenee;  alaspäin: äänenvoimakkuus pienenee.

Luurin kaiuttimen äänenvoimakkuuden säätö kädet vapaana-puhelun aikana:


 ylöspäin: äänenvoimakkuus suurenee;  alaspäin: äänenvoimakkuus pienenee.

Mikrofonin mykistäminen

Mikrofonin äänen palauttaminen

Paina puhelun aikana  **Asetukset**; paina sen jälkeen  **Mykistys**. Paina  **Mykistys pois**.






Puhelun siirto tiettyyn luuriin/sisäpuhelu (jos käytössä on vähintään 2 luuria)




Paina  ja luurin numero.

Tapahtuman näyttö







Paina  **Näytä**

Päiväyksen ja kellonajan asetus


Siirry karuselliin painamalla . Selaa kohtaan 
Luuri ja valitse , selaa kohtaan  **Päiväys ja aika** ja valitse .

Valitse **Aseta päiväys** painamalla  ja näppäile päivämäärä, paina  **OK**. Selaa kohtaan **Aseta aika** ja näppäile kellonaika, paina  **OK**

Luurin soittoäänien asetus

Siirry karuselliin painamalla . Selaa kohtaan 
Äänet ja valitse . Paina  valitaksesi **Luurin soittoäänien**. Paina  valitaksesi **Ulkopuhelut**. Luetteloa selaamalla voit kuunnella äänet ja valita haluamasi äänen painamalla 

Vastaajan kytkeminen toimintaan/pois

Paina tukiaseman näppäintä , jolloin vastaaja on **Päällä** tai **Pois**

Maakohtaiset asetukset - Suomi


Kiitos, että olet valinnut Philips telekommunikaatiotuotteen.

Ennen uuden DECT 613/617 puhelimen käyttöä suosittelemme tekemään maakohtaiset asetukset.

Aseta ensin akut laitteeseen ja lataa puhelimen luuri.

Muutaman minuutin jälkeen latauksen alkamisesta näytöllä näkyy konfigurointi-ikkuna.

Paina -näppäintä ja selaa -näppäimellä maiden luettelo.

Paina  valitaksesi haluamasi konfiguroinnin.

Puhelin on nyt käyttövalmis.

Mikäli DECT 613/617 on konfiguroitava uudelleen, katso sivulla 55 annetut ohjeet.

Luuri DECT 613/DECT 617

Uuden tapahtuman näyttö

- Viilkkuu, jos on tullut uusia tapahtumia

🗺️ Navigointinäppäin

➡️ painallus: karusellivalikon haku näyttöön tai valikoiden ja asetuksien valinta

📍 vieritys valikoissa ja asetuksissa navigointia varten.

📍 kohdistimen paikoitus vasen/oikea.

📍 vieritys ylöspäin:

Soittajalista kutsu lepotilassa.

📍 vieritys alaspäin:

Puhelinmuistio kutsu lepotilassa.

➡️ pitkä painallus: näppäinlukitus POIS.

Kaiutin

- Lyhyt painallus: yhteyden luominen tai luurikaiuttimen aktivointi puhelun aikana

- Pitkä painallus: tukiaseman kaiuttimen aktivointi (toiminto vain DECT 617 -laitteessa)

Näppäinlukitus ja tekstin syöttö

- Lyhyt painallus: * (tähden) lisäys numeroa valittaessa.

- Pitkä painallus: näppäinlukituksen aktivointi/deaktivointi lepotilassa.

- Pitkä painallus: R-toiminnon lisäys (valintataun aikana) puhelinnumeroa näppäiltäessä.

- Pitkä painallus: vakiotekstinsyöttö tai Eaton[®]-tekstieditorin kutsu
- Lyhyt painallus: kirjainten valinta Eaton[®]-tekstieditorissa.

SMS ei käytettävissä Suomessa.

Puhelu-näppäin

- Yhteyden rakentaminen, puhelun vastaanotto tai lopettaminen.

Poisto/R-toiminto

- Virheellisesti syötetyn numeron tai kirjaimen poisto.

- Pitkä painallus: navigoitaessa paluu takaisin lepotilaan.

- Lyhyt painallus: navigoitaessa paluu edeltävään valikkoon.

- Puhelinyhteyden aikana R-toiminnon aktivointi (operaattori-palveluja varten).

"Äänetön"-tila ja vaihtonäppäin

- Lyhyt painallus: ruutumerkin "#" lisääminen puhelinnumeroa näppäiltäessä

- Pitkä painallus: "Äänetön"-tilan aktivointi/deaktivointi.

- Pitkä painallus: taukumerkin (P) lisääminen puhelinnumeroa valittaessa

- Lyhyt painallus: vaihto pienten/suurten kirjainten välillä tekstiä kirjoitettaessa.

Herätyskello

- Lyhyt painallus: nollan (0) valinta.

- Pitkä painallus: herätyskellon kytkentä päälle/pois.

Puhelun siirtäminen eteenpäin/sisäpuhelu

- Lyhyt painallus: sisäpuhelun käynnistäminen tai keskeyttäminen.

- Lyhyt painallus: sisäpuhelun vastaanotto.

- Lyhyt painallus: puhelun siirtäminen eteenpäin sisäpuhelun aikana tai vuorottelu sisä- ja ulkopuhelujen välillä.

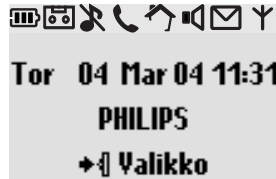
Kuulokeliitäntä

Luuri

Mikrofoni

Luurin näyttökuvakkeet





Näyttö antaa tietoja puhelimen käytöstä.



Kun puhelin otetaan käyttöön ensimmäisen kerran, voi mahdollisesti kestää muutaman minuutin, ennen kuin kuvakkeet ilmestyvät luurin näytölle.



Akkujen latautuessa akun symbolissa oleva palkkien lukumäärä muuttuu: ne osoittavat luurin akkujen varaustilan:

Täysi , 2/3 , 1/3  ja akku tyhjä .



Vastaaja on aktivoitu (DECT 617). **Vilkkuva** kuvake osoittaa, että vastaajassa tai verkko-operaattorin vastaajassa on uusi viesti. **Tiheään vilkkuva** symboli ilmoittaa, että vastaajan muisti on täynnä.



Soittoääni deaktivoitu.



Ulkopuhelu käynnissä. **Vilkkuva** kuvake osoittaa tulevan ulkopuhelun tai että toinen luuri on jo varannut linjan.



Sisäpuhelu käynnissä. **Vilkkuva** kuvake osoittaa että toisesta luurista puhutaan sisäpuhেলা.



Luurin kaiutin aktivoitu. **Vilkkuva kuvake** ilmoittaa, että tukiaseman kaiutin on aktivoitu (vain DECT 617).

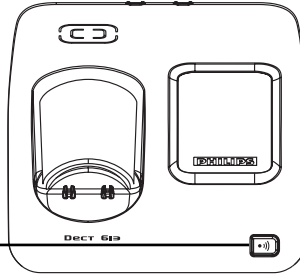


Tekstiviestitoiminto aktivoitu. **Vilkkuva** kuvake ilmoittaa viestin saapuneen. Tiheään vilkkuva symboli ilmoittaa että viestimusti on täynnä.



Luuri on rekisteröity ja tukiaseman ulottuvuusalueella. Jos tämä kuvake **vilkkuu**, se tarkoittaa, että luuria ei ole rekisteröity tähän tukiasemaan.

Tukiasema DECT 613



Hakunäppäin

Hakunäppäimellä voidaan etsiä hukassaolevaa luuria. Paina näppäintä kunnes luurin soittoääni alkaa kuulua. Hakutoiminto lopetetaan painamalla mitä tahansa luurin näppäintä.

Tukiasema DECT 617



Uuden viestin näyttö

Vilkkuu: vastaajassa on uusi(a) viesti/viestejä.

Vilkkuu nopeasti: vastaajan muisti on täynnä.



ON/OFF-näppäin

Näppäintä painamalla kytetään vastaaja päälle tai pois.



Toisto-/keskeytysnäppäin

Lyhyt painallus: uuden viestin kuuntelu.

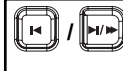
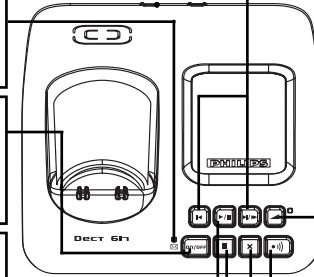
Lyhyt painallus viestin kuuntelun aikana: kuuntelun keskeyttäminen.



Pysäytysnäppäin

Lyhyt painallus: kuuntelun pysäyttäminen

Kaiutin



Takaisin/Ohitus/kelaus eteenpäin

Lyhyt painallus viestin kuuntelun aikana: siirto seuraavaan tai edelliseen viestiin.

Pitkä painallus viestin kuuntelun aikana: kuuluvan viestin kelaus eteenpäin.



Äänvoimakkuus

Tukiaseman äänvoimakkuuden säätö.



Hakunäppäin

Näppäintä painamalla paikallistetaan kaikki luurit.



Poistonäppäin

Lyhyt painallus: nykyisen viestin poisto.

Pitkä painallus: kaikkien viestien poisto (paitsi kuuntelemattomat).

Pikaopas	1
Maakohtaiset asetukset Suomi	2
Luuri DECT 613 / DECT 617	3
Näyttökuvakkeet	4
Tukiasemat DECT 613 & DECT 617	5
Sisällysluettelo	6-7
Valikon rakenne	8-12
Standardinmukaisuus, ympäristö ja turvallisuus	13
Vaatimustenmukaisuusvakuutus	
GAP vaatimukset	14
DECT 613/617 asennus	
DECT 613 pakkauksen avaaminen	15
DECT 617 pakkauksen avaaminen	15
Tukiaseman asentaminen	16
Akkujen paikalleenasettaminen ja vaihto	16
Akkujen teho ja kantoetäisyys	16
Johdanto	
PHILIPS näytönsäästäjä	17
Näyttö lepotilassa	17
Valikon rakenne ja käyttö	17
Esimerkki valikoissa navigoinnista	17
Perustoiminnot	18
Puhelun aikana käytettävissäolevat toiminnot	19
Tekstin kirjoittaminen	20-21
Viesti	
Lähetä uusi viesti	22
Lue viesti	23
Viestiasetukset	25
Luuri	
Lapsenvahtitila	27
Luurin rekisteröinti	27
Luurin nimeäminen uudelleen	28
Kielen muuttaminen	28
Päiväyksen ja kellonajan asetus	29
Näytön kontrastin asetus	29
Taustavalo	29
Näytönsäästäjän aktivointi/deaktivointi	30

Vastaaja

Tallennetut viestit	31
Lähtevät viestit	33
Vastaaja-asetukset	33
Tallenna muistio	37

Sisäpuhelu

Sisäpuhelu	38
Puhelun siirto eteenpäin	38
Konferenssipuhelu	39
Lapsenvahtitila	39

Puhelinmuistio

Nimen lisääminen	40
Luettelon lukeminen	40

Soittajalista

Soittajalistan tuonti näytölle	43
Kaikkien merkintöjen poistaminen soittajalistasta	45
Soittajalistan asetukset	45

Operaattoripalvelut

46

Lisätoiminnot

Puhelun kesto	47
Herätyskello	47
Äänetön-tila	48

Äänet

Luurin soittoäänet	49
Tukiaseman soittoäänet	49
Ryhmä- soittoääni	50
Luurin soittoäänien voimakkuus	50
Tukiaseman soittoäänien voimakkuus	50
Tallenna oma soittoääni	51
Asetukset	52

Tukiasema

Rekisteröinti	54
Linjan asetukset	54
Koodiasetukset	55

FAQ - kysymyksiä



56-57

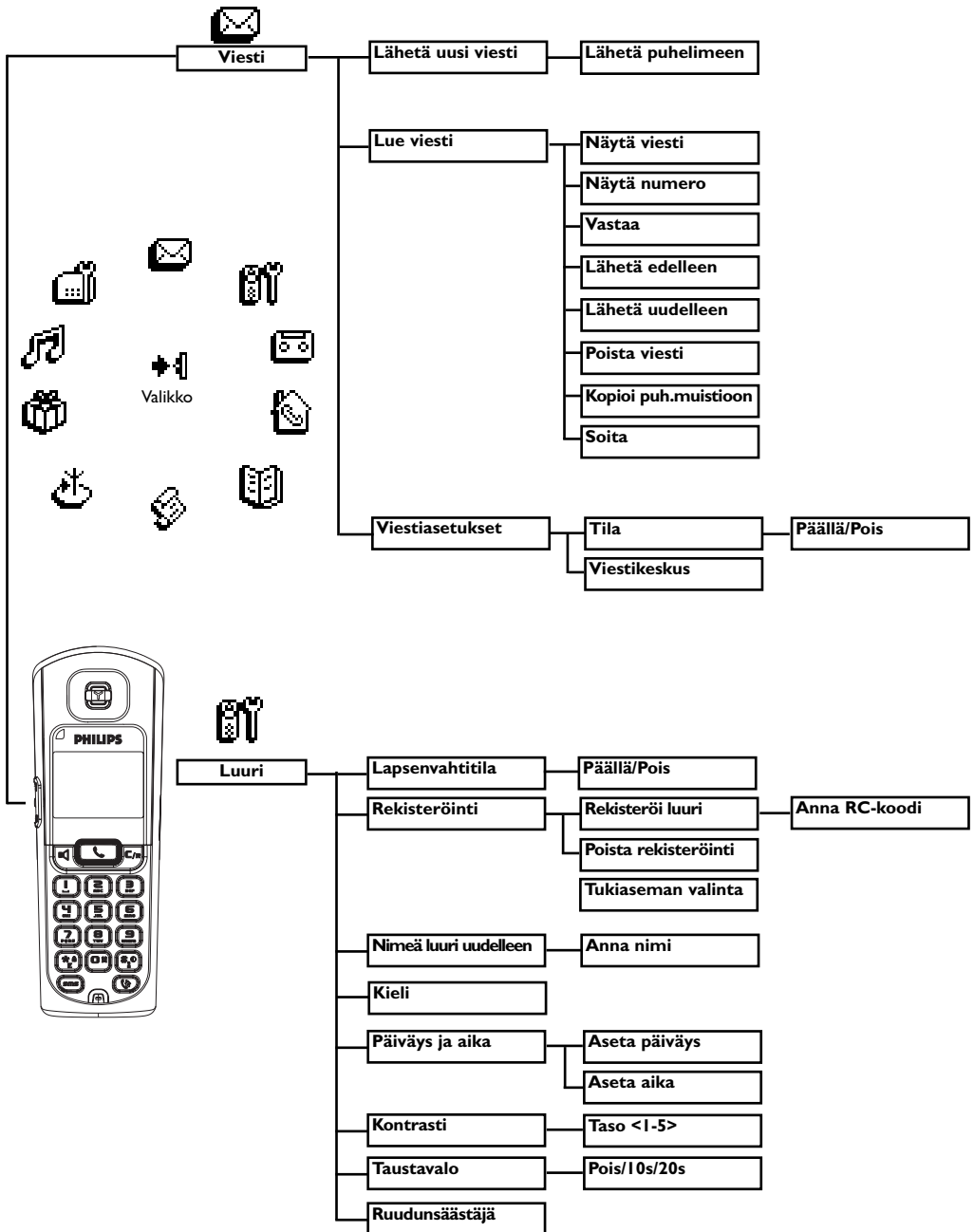
Vian etsintä ja korjaus

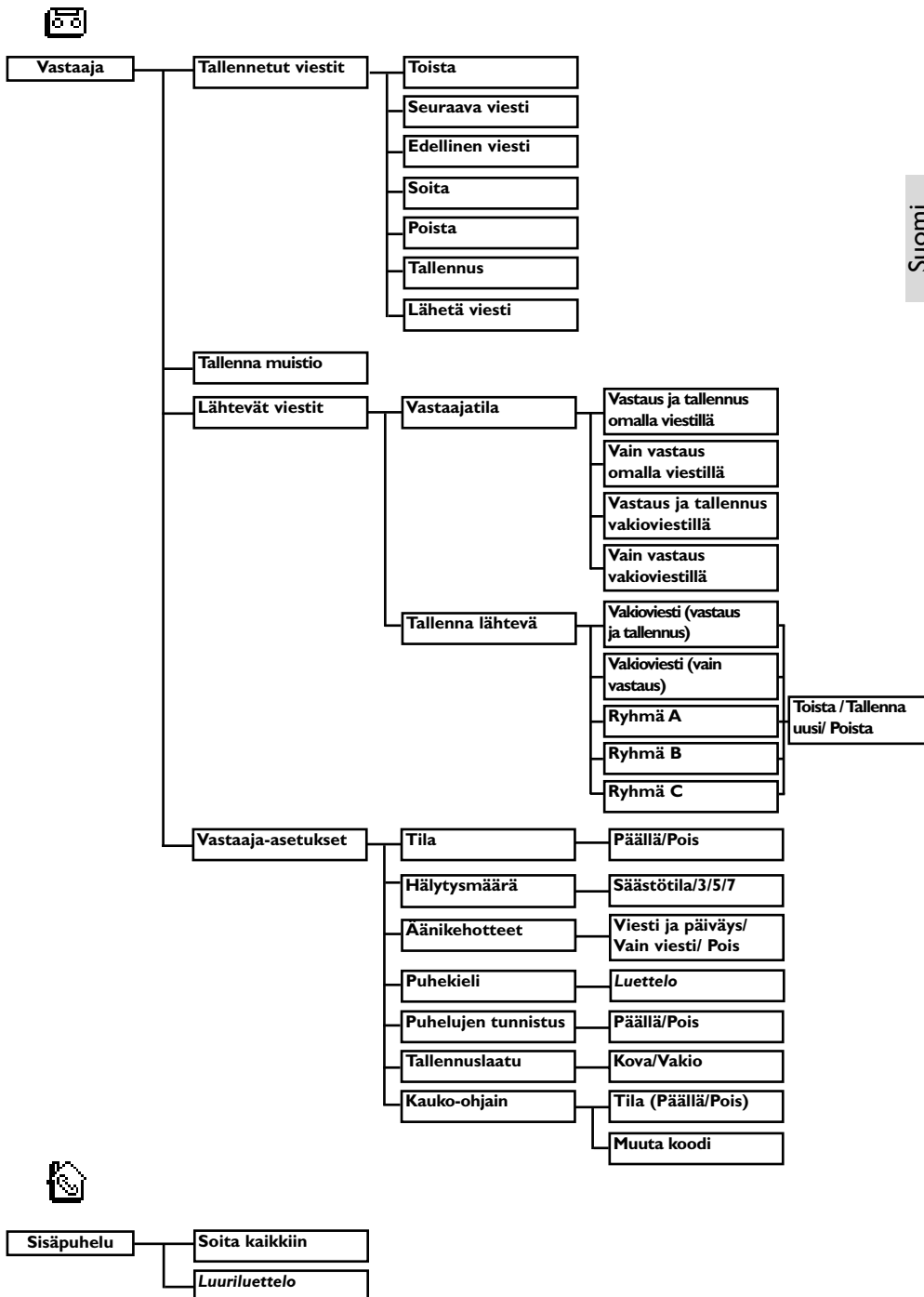
58-59

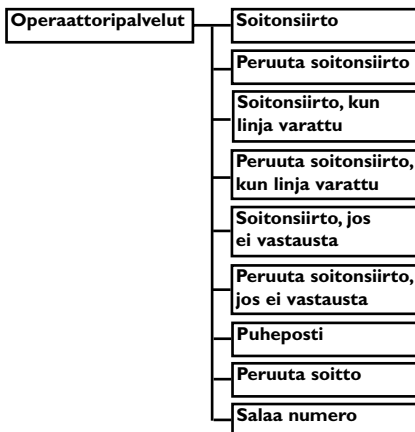
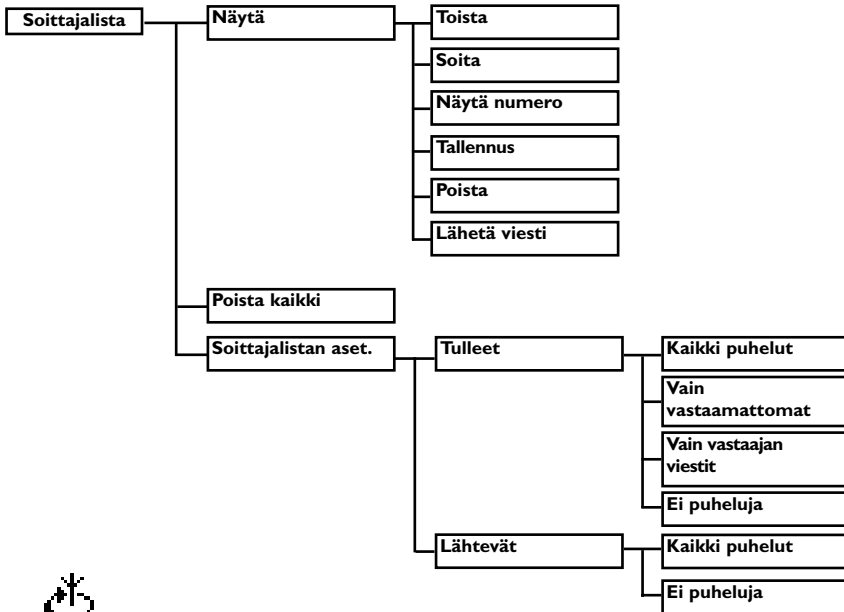
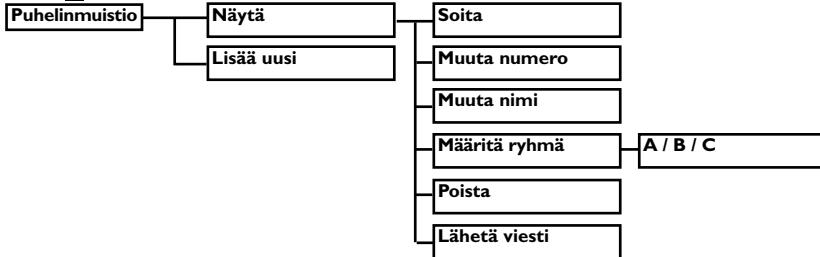
Hakusanat

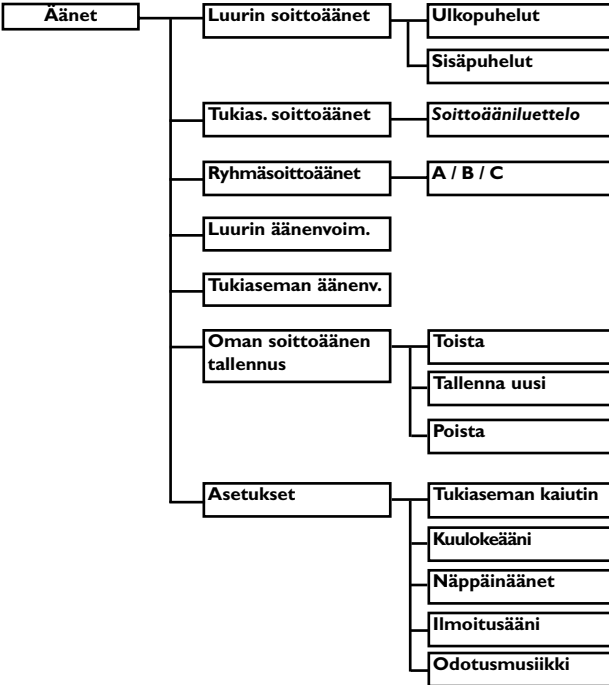
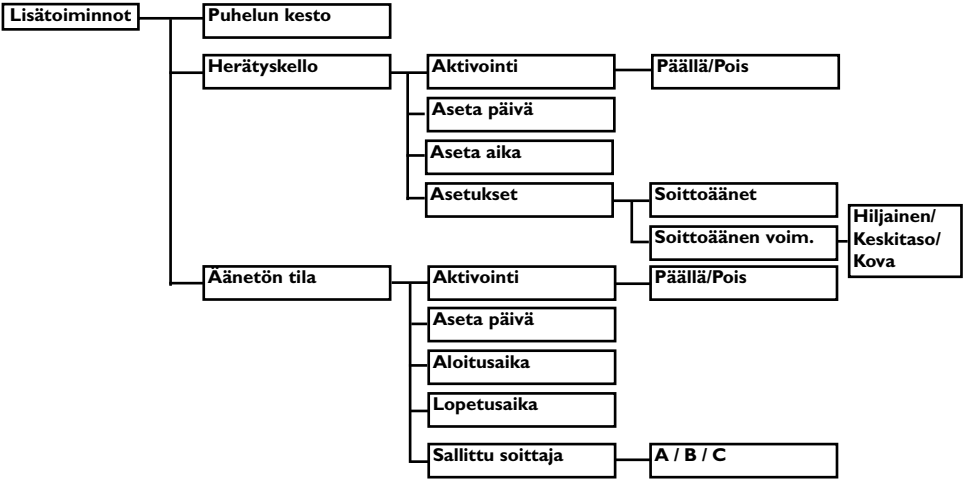
Valikon rakenne

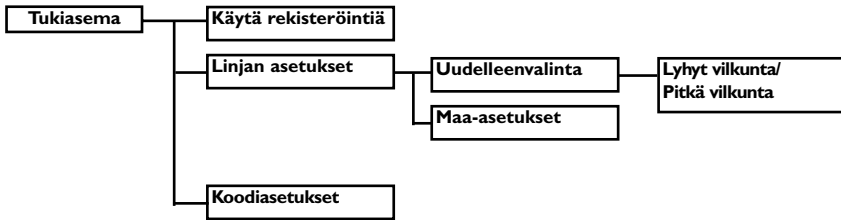
Voit selata luurin kyljessä olevalla "Navigointinäppäimellä"  valikoissa .











Turvallisuusohje

Tätä laitteistoa ei voida käyttää hätäpuheluun sähkökatkoksen aikana. Käytä hätätapauksessa vaihtoehtoisesti esimerkiksi kännykkää.

Standardinmukaisuus

Philips vakuuttaa täten että DECT 613xx / DECT 617xx tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen. Tuote voidaan kytkeä ainoastaan Ruotsin, Norjan, Tanskan ja Suomen analogisiin puhelinverkkoihin.

Sähköhuolto

Tämä tuote vaatii 220-240 Voltin vaihtovirtajännitteen, lukuunottamatta standardin EN 60-950 mukaisia IT-asetuksia. Puhelinyhteys voi katketa sähkökatkon sattuessa.

Huomaa!

Sähköverkko on EN 60-950:n mukaisesti luokiteltuna vaarallinen. Laite voidaan erottaa sähköverkosta vain vetämällä verkkopistoke pistorasiasta. Käytä puhelinta siis pistorasiasta, joka sijaitsee sen lähellä ja on selkeästi näkyvissä.

Puhelinliitäntä

Puhelinverkon jännitteeksi luokitellaan TNV-3 (Telecommunication Network Voltages standardin EN 60-950 mukaisesti).

Turvallisuusohjeita

Pidä luuri etäällä nesteistä. Älä hajota luuria tai tukiasemaa, muussa tapauksessa voit joutua kosketuksiin vaarallisten jännitteiden kanssa. Latauskontaktit ja akku eivät saa koskettaa sähköjohtavia kohteita.

Kun kaiutintoiminto aktivoidaan, luurin äänenvoimakkuus saattaa nousta yhtäkkiä erittäin suureksi. Varmista, ettei luuri ole tällöin liian lähellä korvaa.

Ympäristönsuojelu

Kun hävität pakkausmateriaaleja, käytettyjä akkuja ja käytöstä poistettua puhelinta, noudata voimassaolevia paikallisia jätehuoltomääräyksiä ja käytä hyväksi kierrätysmahdollisuuksia.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

We

Philips Consumer Electronics

Route d'Angers

72081 Le Mans Cedex 9

France

Declare that the products DECT 613xx and DECT 617xx are in compliance with the Annex III of the R&TTE-Directive 1999/5/EC and then with the following essential requirements:

Article 3.1.a (protection of the health & the safety of the user) : EN 60950-1 (10/2001)

Article 3.1.b (protection requirements with respect to electromagnetic compatibility : ETSI EN 301 489-6 V1.2.1 (08/2002) & ETSI EN 301 489-1 V1.4.1 (08/2002)

Article 3.2 (effective use of the radio spectrum) EN 301 406 (2003)

The presumption of conformity with essential requirements regarding Council Directive 1999/5/EC is ensured.



Date : 08/09/2004 Le Mans

Quality Manager, Home Communication

GAP-standardin vaatimukset

GAP-standardilla varmistetaan, että kaikki DECT™- ja GAP-yhteensopivat luurit ja tukiasemat täyttävät kyseisen standardin vähimmäisvaatimukset, tuotemerkestä riippumatta. Tämä luuri ja DECT 613/617 tukiasema ovat GAP-vaatimusten mukaiset, toisin sanoen seuraavien toimintojen toimintakykyisyys on taattu: Luurin rekisteröinti, linjan varaus, puhelujen vastaanotto ja puhelinnumerojen valinta. Laajennetut toiminnot eivät mahdollisesti ole käytettävissä mikäli käytät tukiasemassa muunmerkkistä luuria (ei DECT 613/617).

Jos luuria DECT 613/617 käytetään jonkin muun merkkisen GAP-yhteensopivan tukiaseman kanssa, noudata ensin valmistajan antamia ohjeita ja suorita sitten tämän ohjeen sivulla 27 kuvatut toimet.

Tukiasemaan DECT 613/617 voidaan rekisteröidä muun merkkisiä luureja asettamalla tukiasema rekisteröintitilaan (sivu 27) ja noudattamalla luurin valmistajan antamia ohjeita.

Philips on varustanut paristot/akut ja laitteen pakkaukset vakiotunnuksilla, jotka helpottavat tuotteen kierrätystä ja asianmukaista jätteenhuoltoa.

 Valmistaja on maksanut Saksassa osuutensa jälleenkäsittelystä ja kierrätyksestä aiheutuvista kuluista.

 Merkitty pakkausmateriaali on kierrätyskelpoista.

DECT™ on ETSIn rekisteröity tavaramerkki DECT-teknologian käyttäjien hyväksi.

DECT 613/617 asennus

DECT 613 pakkauksen purkaminen

DECT 613 pakkauksen sisältö:

Tukiasema DECT 613



Luuri DECT 613



NiMH 2HR
AAA600 mAh
akut



Käyttöohje



Takuukortti



Verkkokaapeli



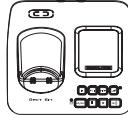
Puhelinkaapeli



DECT 617 pakkauksen purkaminen

DECT 617 pakkauksen sisältö:

Tukiasema DECT 617



Luuri DECT 617



NiMH 2HR
AAA600 mAh
akut



Käyttöohje



Takuukortti



Verkkokaapeli



Puhelinkaapeli



Useamman luurin sisältävissä DECT 613 ja DECT 617 -pakkauksissa on yksi tai useampi lisäluuri, latauslaitteita verkkokohtoinen ja lisäakkuja.

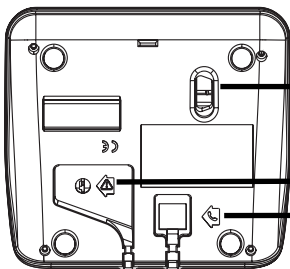
Tukiaseman asentaminen

Sijoita tukiasema riittävän lähelle puhelinliitintää ja verkkopistorasiaa, jotta johtojen pituus riittää. Kiinnitä puhelinjohto ja virtajohto tukiasemaan ja kytkte niiden toiset päät seinärasioihin. Kun puhelin on asennettu oikein, kuuluu äänimerkki (vain DECT 617). Jos käytät DSL-laajakaistayhteyttä Internetiä varten, tarkista, että jokaiseen linjaliitintään on kytketty DSL-suodatin. Tarkista myös, että modeemi ja puhelin on kytketty oikeisiin suodatinpaikkoihin (yksi kummallekin).

Huomaa! Sähköverkko on EN 60-950:n mukaisesti luokiteltuna vaarallinen. Laite voidaan erottaa sähköverkosta vain vetämällä verkkopistoke pistorasiasta. Käytä puhelinta siis pistorasiasta, joka sijaitsee sen lähellä ja on selkeästi näkyvässä.

Tarkista, että verkkojohto ja puhelinjohto on kytketty oikeisiin liitintöihin. Jos ne kytketään väärin, laite voi vahingoittua.

Huomaa! Käytä vain toimitukseen sisältyviä liitoskaapeleita.

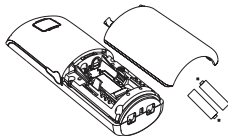


Tähän aukkoon ei saa työntää mitään

Liitä verkkokaapeli tähän

Liitä puhelinkaapeli tähän

Akkujen paikalleenasettaminen ja vaihto luuriin



Avaa akkukotelon kansi, aseta akut paikoilleen kuvan mukaisesti ja kiinnitä kansi takaisin paikoilleen. Kun luuri asetetaan tukiasemaan, akkusymbolin 3 palkkia vierivät näytössä (jos akut kaipaavat latausta). Lataa akkuja 24 tunnin ajan, minkä jälkeen luurin akut ovat täynnä.

Kun vaihdat uudet akut, käytä ainoastaan hyväksytyä tyyppiä: 2HR AAA NiMH 600 mAh.

Huomaa! Latauksen ja käytön aikana tukiaseman on oltava kytkettynä sähköverkkoon. Käytä vain uudelleenladattavia akkuja.



Akkuja ei saa hävittää talousjätteiden joukossa.

Akkujen teho ja kantoetäisyys

Akkujen lataustilan varoitusääni ilmoittaa, että akut on ladattava. Jos varoitus kuuluu puhelun aikana, yhteys katkeaa pian. Akun paras teho saavutetaan 3 kokonaisen lataus- ja purkuvaiheen jälkeen. Jos siirryt laitteen kantoetäisyyden ulkopuolelle ja äänessä on häiriöitä, palaa takaisin lähemmäs tukiasemaa. Älä sijoita tukiasemaa muiden sähkölaitteiden lähelle, jotta sen kantoetäisyys pysyy mahdollisimman laajana.

Akun kestoikä valmistilassa	Akun kestoikä käyttötilassa	Kantoetäisyys sisätiloissa	Kantoetäisyys ulkona
enintään 200 tuntia	enintään 15 tuntia	noin 50 metriä	noin 300 metriä







Johdanto


Philips näyttönsäästäjä

Jos näyttö on toimeettomana 2 minuutin ajan, näyttönsäästäjä aktivoituu: Se voidaan haluttaessa deaktivoida (katso sivu 30).


Näyttö lepotilassa



Lepotilassa DECT 613/617:n näytöllä näkyvät seuraavat tiedot:






- Päivä ja kellonaika, luurin nimi ja ohjeet valikkoon siirtymistä varten.
- Lepotilassa näkyvät mahdollisesti myös vastaamattomat puhelut , uudet tekstiviestit , uudet viestit  (vastaaja) tai operaattorin postilaatikkoon mahdollisesti saapuneet puheviestit .
- Ääneton-tila  ja herätyskello , mikäli aktivoitu.



Nämä toiminnot voidaan aktivoida/deaktivoida painamalla  tai .

Valikon rakenne ja käyttö


Lepotilassa valikkokaruselli aktivoidaan luurin sivulla sijaitsevalla -näppäimellä. Karusellissa olevien kuvakkeiden kautta päästään valikkojen ensimmäisille tasoille.



Vierittämällä  ylös- tai alaspäin pääset haluamasi valikon kohdalle. Painamalla  valikko avautuu.

Alavalikot näkyvät näytön alaosassa pieninä neliöinä. . Haluamasi alavalikon (valinnainen) voit valita "pilot"-näppäimellä  ja avata sen painamalla . Valitun alavalikon (valinnainen) kohdalla näkyy hakanen . Kuvake  osoittaa parhaillaan selattavan alavalikon (valinnainen).

Huomaa: osa valikoista voidaan siis avata suoraan omilla näppäimillään, esim. tekstiviestivalikko näppäimellä  ja sisäpuheluvalikko näppäimellä .


Esimerkki valikoissa navigoinnista

 Valikkokarusellin tuonti näytölle.

 Siirry kohtaan **Äännet** ja valitse .

 Siirry kohtaan **Luurin äänenvoim.** ja valitse .

Kuulet ajankohtaisen äänenvoimakkuuden, painamalla  kuulet muut äänenvoimakkuudet.

 Selaa ja valitse painamalla .

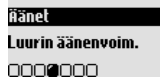
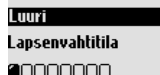
PHILIPS

Suomi

Tor 04 Mar 04 11:31
PHILIPS
→ Valikko

Maa 14 Nov 04 19:00
1
2
→ Näytä

Maa 22 Nov 04 15:10
PHILIPS
→ Valikko



Perustoiminnot

Puhelinnumeron valinta tai puhelun vastaanotto

Esivalinta



Näppäile numero



Kytke yhteys

Suoravalinta



Paina näppäintä



Näppäile numero



Puheluun vastaaminen

Kun puhelin soi

Vastaa puhelimeen

Puhelun soittaminen puhelinmuistion avulla



Siirry alaspäin suoraan **Puhelinmuistio**



Valitse nimi luettelosta.



Soita puhelu tai paina **+↵** tätä näppäintä ja valitse **Soita**



Esivalitun puhelinnumeron ja nimen tallentaminen muistiin



Näppäile numero.



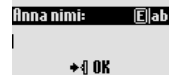
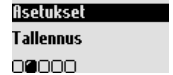
Paina tuodaksesi näytölle eri vaihtoehdot.



Siirry kohtaan **Tallennus** ja valitse **+↵**



Näppäile nimi ja paina **+↵OK**



Tekstiviestin tallennus



Näppäile numero.



Paina tuodaksesi näytölle eri vaihtoehdot.



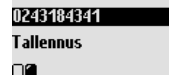
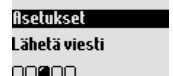
Siirry kohtaan **Lähetä viesti** ja valitse **+↵**



Näppäile teksti ja paina **+↵**



Siirry kohtaan **Tallennus** ja valitse **+↵**



Valinnantoisto soittajalistasta



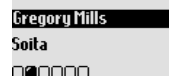
Siirry ylöspäin suoraan **Soittajalista**





Valitse haluamasi nimi luettelosta.



Soita puhelu tai valitse **Soita** asetuksista.



Puhelun aikana käytettävissä olevat toiminnot

Ulkopuhelun aikana voit käyttää tiettyjä toimintoja. Paina   aktivoitaksesi **asetukset**.

Luurin mikrofonin mykistys



Aktivoi **asetukset**



Paina valitaksesi **Mykistys** (toinen osapuoli ei voi nyt kuulla mitä puhut).



Paina uudelleen kun haluat jatkaa puhelua (**Mykistys pois**)

asetukset

Mykistys

●○○○○

Suomi

Sisäpuhelu (mahdollista vain, jos käytettävissä on vähintään kaksi luuria)

Ulkopuhelun aikana voit "sisäpuhelu"-toiminnolla soittaa toiseen luuriin ja esimerkiksi siirtää puhelun siihen.



Aktivoi **asetukset**



Siirry kohtaan **Sisäpuhelu** (toinen osapuoli ei voi nyt kuulla mitä puhut).



Jos käytössä on vain yksi muu luuri, se soi automaattisesti, muussa tapauksessa valitse haluamasi luuri luettelosta.

Paina valitaksesi **Siirto** kun toiseen luuriin on vastattu. Puhelu on nyt siirtynyt toiseen luuriin.

asetukset

Sisäpuhelu

○○○○●

Muita valittavissa olevia toimintoja (**Vaihto & Konferenssipuhelu**), katso sivu 39.

Puhelun nauhoitus (vain DECT 617)



Paina valitaksesi **asetukset**



Siirry kohtaan **Tallenna** ja valitse 

Jos haluat kuunnella puhelua, siirry soittaja- tai viestilistaan.

asetukset

Tallenna

○○○○●

Luurin kaiuttimen kytkentä Päällä/Pois



-näppäimellä voit aktivoida/deaktivoida luurin kaiuttimen.

(Kaiutintoiminto ei ole käytettävissä, kun luuriin on kytketty erillinen korvakuuloke.)

Tukiaseman kaiuttimen kytkentä Päällä/Pois (vain DECT 617)

Pitämällä  -näppäintä painettuna aktivoit/deaktivoit tukiaseman kaiuttimen.

Kuulokkeen tai kaiuttimen äänenvoimakkuuden lisääminen/heikentäminen puhelun aikana





vieritä ylöspäin kun haluat lisätä äänenvoimakkuutta puhelun aikana.




vieritä alaspäin kun haluat heikentää äänenvoimakkuutta puhelun aikana.

Käytettävissä on 6 äänenvoimakkuutta. Viimeksi valittu asetus tallentuu muistiin ja pysyy voimassa seuraavien puhelujen aikana.




Soittajan tunnistus ja koputus



Jos olet tilannut CLIP-toiminnon operaattorilta, kuulet puhelun aikana koputusäänen toisen puhelun tullessa puhelimeesi. Soittajan nimi ja puhelinnumero näkyvät näytöllä jos olet tilannut toiminnon "soittajantunnistus". Paina ensin  ja sitten  ottaaksesi toisen puhelun vastaan (operaattorista riippuen näppäin voi myös olla jokin muu). Kysy tarkempia tietoja operaattorilta.

Pienet/suuret kirjaimet

Vakioasetuksessa lauseen ensimmäinen kirjain on automaattisesti aina iso. -näppäimellä voit vaihtaa kirjoitustapaa:

- Kaikki kirjaimet isoina (AB)
- Kaikki kirjaimet pieninä (ab)
- Ensimmäinen kirjain isona ja tekstin muut kirjaimet pieninä (Ab).

Välimerkit ja matemaattiset merkit voidaan kirjoittaa näppäimillä  ja . Muut erikoismerkit ovat käytettävissä painamalla näppäintä  (ks. sivun 21 taulukko).

Vieritä  -näppäimellä kohdistinta vasemmalle tai oikealle.  -näppäimellä voit poistaa yhden merkin kerrallaan. Näppäintä painettuna pitämällä voidaan poistaa koko teksti.

DECT 613/617 -laitteessa on kaksi tekstisyöttötapaa: vakiotekstinsyöttö ja Eaton[®]. Syöttötapoja voidaan vaihtaa painamalla pitkään näppäintä .

Vakiotekstinsyöttötapa

Tässä järjestelmässä teksti kirjoitetaan merkki merkiltä painamalla näppäintä niin usein kunnes haluttu kirjain tulee näytölle.

Eaton[®] on uusi älykäs tekstinsyöttötapa, joka helpottaa tekstiviestien kirjoittamista. Tämä syöttötila on päällä, kun näytössä näkyy tunnus "E".

Eaton[®] ehdottaa seuraavaksi todennäköisimpiä kirjaimia.

Eaton[®]-tekstinsyöttö toimii seuraavasti:

Paina haluamasi kirjaimen näppäintä. Järjestelmän valitsema todennäköinen kirjain ilmestyy näytölle.


Jos se ei ole haluamasi, saat seuraavat kirjaimet näkyviin painamalla .

Vertailun vuoksi "Peter"-sanan kirjoittaminen vakiomenetelmällä ja Eatoni®-menetelmällä.

"Peter"-sanan kirjoittaminen vakiomenetelmällä:

Paina 1 kerran  : P

Paina 2 kertaa  : Pe

Paina 1 kerran  : Pet

Paina 2 kertaa  : Pete

Paina 3 kertaa  : Peter

Näppäimet

1
2
3
4
5
6
7
8
9
0


Vastaava merkkisarja

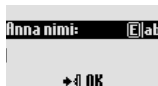
[välilyönti] | @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ []
{ } ¢ §
a b c 2 à ä ç å æ
d e f 3 è é Δ φ
g h i 4 ì Γ
j k l 5 Λ
m n o 6 ñ ò ö
p q r s 7 β Π θ Σ
t u v 8 ù ü
w x y z 9 φ Ω Ξ Ψ
. 0 , / ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~ |


Suomi

"Peter"-sanan kirjoittaminen Eatoni®-menetelmällä




Aktivoi Eatoni® painamalla pitkään 




Paina 




Vaihda kirjainta painamalla 




Paina 




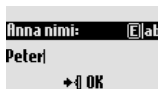
Paina 




Paina 



Paina 



Vahvista nimi näppäimellä 

Eatoni® ja LetterWise ovat Eatoni Ergonomics, Inc. -yhtiön rekisteröityjä tavaramerkkejä, joiden käyttöön Philipsillä on lisenssi.



Viesti

- Lähetä uusi viesti
- Lue viesti
- Viestiasetukset

Tekstiviestivalikkoon siirrytään karusellin tai

-näppäimen avulla.

Tärkeitä tietoja löydät myös pakkaukseen kuuluvasta tekstiviestiohjeesta.

Tekstiviestien käyttöön vaaditaan verkko-operaattorilta kutsuvan numeron näyttötoiminto (CLIP) ja tekstiviestipalvelu. Tekstiviestejä voidaan lähettää puhelimella (matkapuhelimella tai tekstiviestien lähettämiseen soveltuvalla lankaverkon puhelimella), faksilla tai sähköpostilla (maakohtainen). Käyttö edellyttää sitä, että myös vastaanottajalla ovat käytössään mainitut CLIP- ja tekstiviestipalvelut.

Toimituksen yhteydessä DECT 613/617 -laitteeseen on asetettu valmiiksi yleisin maassa toimiva operaattori. Jos haluat käyttää tekstiviestin lähettämiseen ja vastaanottamiseen jotain muuta operaattoria, on asetuksiin muutettava niiden numerot (ks. sivu 26 ja erilliset tekstiviestiohjeet).

Lähetä uusi viesti

Lähetä uusi viesti puhelimeen

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti** ja valitse

Näppäile puhelinnumero ja paina **OK** tai etsi numero kohdasta **Puhelinmuistio** painamalla .

Näppäile teksti ja paina (ks. sivu 20).

Paina valitakseksi **Lähetä nyt**, tai:

Jos haluat tallentaa tekstiviestin, siirry kohtaan **Tallennus** ja valitse .

Tallennettu viesti voidaan myöhemmin lukea kohdasta **Lue viesti**

Viesti
Lähetä uusi viesti

Kirjoita teksti: Hello,

0243184341
Lähetä nyt

Tekstiviesti voi olla enintään 160 merkin pituinen. Erikoismerkit, esim. €,] ja [, lasketaan kahdeksi merkiksi. DECT 613/617-laitteen voidaan tallentaa enintään 60 viestiä.



Lue viesti

Viestilista sisältää tallennetut ja vastaanotetut tekstiviestit.

Vastaanotetut tekstiviestit erottuvat tunnuksesta ja tallennetut viestit tunnuksesta .

Lue viesti / näytä numero



Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse



Selaa viestilistaa ja valitse



Paina valitaksesi **Lue viesti**



tai siirry kohtaan **Näytä numero** ja valitse



Suomi

Vastaanotettuja viestejä luettaessa muutamat toiminnot ovat käytettävissä ainoastaan puhelimesta tulleille viesteille. Nämä ovat **Vastaa**, **Lähetä edelleen**, **Kopioi puh.muistioon**, **Soita** ja **Näytä numero**. Vaihtoehdoissa **Vastaa** ja **Kopioi puh.muistioon** muistioon käytetään lähettäjän omaa alioitetta.

Vastaa viestiin



Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse



Selaa viestilistaa ja valitse näppäimellä se viesti, johon haluat vastata



Siirry kohtaan **Vastaa** ja paina



Näppäile teksti ja paina



Paina valitaksesi **Lähetä nyt**





Lähetä viesti edelleen

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse **+**



Selaa viestilistaa ja valitse näppäimellä **+** se viesti, jonka haluat lähettää edelleen.



Siirry kohtaan **Lähetä edelleen** ja paina **+**



Näppäile numero ja paina **OK**



Muuta tekstiä tarvittaessa tai valitse **+**

Paina valitaksesi **Lähetä nyt**

Bobby
Lähetä edelleen
○○○○●○○○

Lähetä viesti uudelleen

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse **+**



Selaa viestilistaa ja valitse näppäimellä **+** se viesti, jonka haluat lähettää uudelleen.



Siirry kohtaan **Lähetä uudelleen** ja paina **+**

Bobby
Lähetä uudelleen
○○○○●○○○

Poista viesti

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse **+**



Selaa viestilistaa ja valitse näppäimellä **+** se viesti, jonka haluat poistaa.



Siirry kohtaan **Poista viesti** ja paina **+**



Vahvista painamalla **OK**

Bobby
Poista viesti
○○○○●○○○



Kopioi numero puhelinmuistioon



Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse **+**



Selaa viestilistaa ja valitse **+**



Siirry kohtaan **Kopioi puh.muistioon** ja paina **+**



Näppäile nimi ja paina **OK**

02-43439263

Kopioi puh.muistioon

□□□□□□□□

Soita viestiluettelon kautta



Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Lue viesti** ja valitse **+**



Selaa viestilistaa ja valitse **+**



Siirry kohtaan **Soita** ja paina **+** tai käynnistä valinta näppäimellä

Bobby

Soita

□□□□□□□□

Viestiasetukset

Viestitilan asetus

Jos samassa puhelinliitännässä käytetään kahta tekstiviestien vastaanottoon sopivaa puhelinta, toisen laitteen viestitila on deaktivoitava.



Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Viestiasetukset** ja valitse **+**



Paina valitaksesi **Tila**



Paina valitaksesi **Päällä** tai vieritä kohtaan **Pois** ja valitse **+**

Viesti

Viestiasetukset

□□

Viestiasetukset

Tila

●□



Viestikeskuksen valinta oletusasetuksen mukaan

ems

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Viestiasetukset** ja valitse **→**



Siirry kohtaan **Viestikeskus** ja paina **→**, valitse viestikeskus



Paina valitaksesi **Valitse oletus**

Viestiasetukset

Viestikeskus



Viestikeskus 1

Valitse oletus



Viestikeskuksen numeron asetus

Tekstiviestit lähetetään viestikeskuksen kautta. Jos haluat käyttää jonkin muun verkko-operaattorin tekstiviestipalvelua, on asetuksiin muutettava oikeat numerot.

ems

Paina siirtyäksesi suoraan kohtaan **Lähetä uusi viesti**



Siirry kohtaan **Viestiasetukset** ja valitse **→**



Siirry kohtaan **Viestikeskus** ja valitse **→**



Valitse viestikeskus ja valitse **→**



Siirry kohtaan **Muuta tuleva nro** ja valitse **→**



Näppäile numero ja paina **→**OK



Siirry kohtaan **Muuta lähtevä nro** ja valitse **→**



Näppäile numero ja paina **→**OK

Muuta tuleva nro

→ OK

Muuta lähtevä nro

→ OK



Luuri

- Lapsenvahtitila
- Rekisteröinti
- Nimeä luuri uudelleen
- Kieli
- Päiväys ja aika
- Kontrasti
- Taustavalo
- Ruudunsäästäjä

Lapsenvahtitila

jos käytettävissä on vähintään 2 luuria

Tällä toiminnolla voidaan valvoa lastenhuonetta. Jätä yksi luuri valvottavaan huoneeseen; toisen luurin kautta voit kuunnella huoneen kaikkia ääniä.

Lapsenvahtitilan aktivointi/deaktivointi



Siirry karusellivalikkoon.



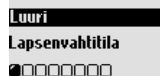
Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse



Valitse **Lapsenvahtitila**.



Valitse **Päällä** tai vieritä kohtaan **Pois** ja valitse painamalla .



Huoneenvalvonnan edellytyksenä on sisäpuhelu (katso sivu 39).

Huomaa : Aktivoidusta huoneenvalvonnasta huolimatta voit vastaanottaa puheluja tai valita puhelinnumeron.

Rekisteröinti

Tukiasemaan voidaan rekisteröidä yhteensä 8 luuria. Jokaista luuria voidaan käyttää enintään 4 tukiaseman kanssa.

Varoitus! Mikäli haluat rekisteröidä Basis DECT 613 tai DECT 617-tukiasemaan muita kuin Philipsin luureja, varmista että ne ovat GAP-kykyisiä; muussa tapauksessa laitteessa voi esiintyä toimintahäiriöitä.

Tukiaseman rekisteröinti

Vedä tukiaseman pistoke pistorasiasta ja työnnä takaisin, jolloin tukiasema siirtyy rekisteröintitilaan.



Käynnistä luurin rekisteröinti painamalla .



Syötä 4-paikkainen RC-koodi joka on merkitty tukiaseman alisivulla olevaan tarraan ja paina **OK**

Kytke irti ja takaisin sähköverkk.
 Rekisteröi luuri

Anna RC-koodi:
 OK

Luurin rekisteröinnin poisto



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse .



Vieritä kohtaan **Rekisteröinti** ja valitse **➔**.

Rekisteröinti



Vieritä kohtaan **Poista rekisteröinti** ja valitse **➔**.

Poista rekisteröinti



Valitse luuri luettelosta ja paina **➔** **OK**.

□□□



Näppäile RC-koodi (4-numeroinen koodi) ja paina **➔** **OK**.

Huomaa: Mikäli olet itse vastuussa puhelimesi huollosta, poista viallisen luurin rekisteröinti ennen sen toimittamista korjaamolle.

Tukiaseman valinta



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse **➔**.



Vieritä kohtaan **Rekisteröinti** ja valitse **➔**.

Rekisteröinti



Vieritä kohtaan **Tukiaseman valinta** ja valitse **➔**.

Tukiaseman valinta



Valitse tukiasema listalta ja vahvista painamalla **➔** **OK**.

□□□

Nimeä luuri uudelleen

Luurin uudelleen nimeäminen



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse **➔**.



Vieritä kohtaan **Nimeä luuri uudelleen** ja valitse **➔**.

Luuri



Pidä painettuna nimen poistamista varten.

Nimeä luuri uudelleen



Näppäile uusi nimi ja paina **➔** **OK**.

□□□□□□□□

Kieli

Näytön kielen muuttaminen



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse **➔**.



Vieritä kohtaan **Kieli** ja valitse **➔**.

Luuri



Vieritä listaa ja valitse **➔**

Kieli

□□□□□□□□



Päiväys ja aika

Päiväyksen ja ajan asetus



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse



Vieritä kohtaan **Päiväys ja aika** ja valitse



Valitse **Aseta päiväys**.



Näppäile ajankohtainen päivämäärä ja paina **OK**.



Vieritä kohtaan **Aseta aika** ja valitse



Näppäile kellonaika ja paina **OK**.

Luuri

Päiväys ja aika

□□□□●□□□

Päiväys ja aika

Aseta päiväys

●□

Päiväys ja aika

Aseta aika

□●

Suomi

Huomaa! Jos puhelin on liitetty adapterilla ISDN-liittymään, päiväys ja kellonaika päivittyvät jokaisen puhelun jälkeen. Tarkista ISDN-laitteiston päiväys- ja kellonaika-asetukset. Kysy lisätietoja operaattorilta. Katso FAQ sivu 56

Kontrasti

Näytön kontrastin asetus



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse



Vieritä kohtaan **Kontrasti** ja valitse



Selaa tasojen läpi ja valitse painamalla

Luuri

Kontrasti

□□□□□●□□

Taustavalo

Näytön taustavalon päälläoloajan asetus tai deaktivointi



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse



Vieritä kohtaan **Taustavalo** ja valitse



Vieritä vaihtoehtoja **Pois/10 sekuntia/20 sekuntia** ja valitse

Luuri

Taustavalo

□□□□□□□□

Taustavalo

10 sekuntia

□□●



Ruudunsäästäjä

Jos näyttö on toimettomana 2 minuuttia, näytönsäästäjä aktivoituu. Jos valitset Ekotoiminnon, näyttö kytkeytyy pois toiminnasta luurin ollessa muualla kuin tukiasemassa.

Ruudunsäästäjän aktivointi/deaktivointi



Siirry karusellivalikkoon.



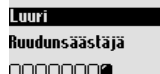
Vieritä kohtaan **Luuri** ja valitse



Vieritä kohtaan **Ruudunsäästäjä** ja valitse



Valitse **Pois** tai vieritä kohtaan **Logo** ja valitse painamalla
tai vieritä kohtaan **Ekotoiminto** ja valitse painamalla





Vastaaja










- Tallennetut viestit
- Tallenna muistio
- Lähtevät viestit
- Vastaaja-asetukset

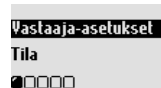
DECT 617 -laitteeseen kuuluu vastaaja, joka äänittää tulevia puheluita. Vastaajaa voidaan käyttää sekä tukiaseman että luurin kautta.

Uuden laitteen vastaaja on toimituksen yhteydessä aktivoitu. Se voi tallentaa enintään 95 puheviestiä ja pisin mahdollinen nauhoitusaika on 40 minuuttia. Yksi viesti voi olla korkeintaan 3 minuutin pituinen.

DECT 617 -vastaajan kytkeminen Päällä / Pois

Luurista

-  Siirry karusellivalikkoon.
-  Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse .
-  Siirry kohtaan **Vastaaja-asetukset** ja valitse .
-  Paina valitaksesi **Tila**
-  Paina valitaksesi **Päällä** tai siirry kohtaan  **Pois** ja valitse .




Tukiasemasta


Vastaaja aktivoidaan tai deaktivoidaan näppäimellä . Kun se on aktivoitu, punainen merkkivalo palaa.

Tallennetut viestit

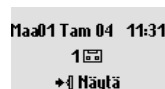
Uusia ja tallennettuja viestejä voidaan kuunnella sekä luurin että tukiaseman kautta.

Uusien viestien kuuntelu luurin kautta

Näyttö ilmaisee, että vastaajaan on tullut yksi tai useampi uusi viesti (1 .

Näytä painamalla .

Viestin toisto käynnistyy automaattisesti.



Huomaa: Näyttö ilmoittaa, kuinka monta kertaa soittaja on yrittänyt soittaa. Jos käytössä on kutsuvan numeron näyttötoiminto (CLIP), myös soittajan nimi ja ryhmä tulee näkyviin, jos toiminto on aktioituna (ks. sivu 40).



Tallennettujen viestien toisto ja selaus luurilla



Siirry karusellivalikkoon.



Siirry kohtaan **Vastaaaja** ja valitse



Valitse **Tallennetut viestit**, ensiksi nauhoitettu viesti tulee automaattisesti kuuluviin



Paina siirtyäksesi kohtaan **Asetukset**



Paina valitaksesi **Toista**



Voit siirtyä seuraavaan tai edelliseen viestiin vierittämällä kohtaan

Seuraava viesti tai **Edellinen viesti**, valitse

Vastaaaja

Tallennetut viestit

■□□□

Gregory Mills

Toista

■□□□□□

Huomaa: Voit kuunnella viestejä myös soittajalistan kautta. Vieritä ylöspäin ja hae soittajalista näkyviin. Valitse listalta haluamasi viesti. Sen kohdalla on symboli (ks. sivu 43).

Seuraavan tallennetun viestin toisto ja valinta tukiasemalla



Toista viesti painamalla näppäintä. Keskeytä toisto painamalla näppäintä uudelleen.



Siirry kuuntelun aikana seuraavaan viestiin painamalla näppäintä. Kelaat viestejä eteenpäin painamalla näppäintä pitkään kuuntelun aikana.

Huomaa: Pysäytysnäppäin, takaisin-näppäin ja äänenvoimakkuuden säädin ovat myös tukiasemassa.

Viestin poisto luurilla



Siirry karusellivalikkoon.



Siirry kohtaan **Vastaaaja** ja valitse



Valitse **Tallennetut viestit**; ensiksi nauhoitettu viesti tulee automaattisesti kuuluviin.



Paina siirtyäksesi kohtaan **Asetukset**



Siirry kohtaan **Poista** ja valitse



Vahvista painamalla OK

Gregory Mills

Poista

□□□□■□□

Viestin poisto tukiasemalla

Poista viesti painamalla näppäintä . Poista kaikki viestit pitämällä painiketta painettuna (poikkeus: viestit, joita ei ole vielä kuunneltu).

Luurissa ovat lisäksi käytettävissä toiminnot **Soita** (jos numero näkyy), **Tallennus** (jos numero näkyy) and **Lähetä viesti** (jos numero näkyy).



Asetukset

Vastaajatilan ja lähtevän viestin tyypin valinta

Käytettävissä on 2 vastaajatilaa: pelkkä vastaaja (soittaja ei voi jättää viestiä) ja nauhoittava vastaaja (soittaja voi jättää viestin). Kummassakin tilassa on erikseen 2 mahdollista nauhoitustyyppiä: vakioviesti ja oma viesti.

Toimituksen yhteydessä vastaajan asetuksena on **Vastaus ja tallennus vakioviestillä**.



Siirry karusellivalikkoon.



Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse



Siirry kohtaan **Lähtevät viestit** ja valitse



Valitse **Vastaajatila**



Valitse haluamasi tila 4 mainitusta vaihtoehdosta (2 vastaajatilaa ja 2 lähtevien viestien tyyppiä) ja valitse

Huomaa: Vakioviestiä ei voi poistaa.

Vastaaja
Lähtevät viestit
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Lähtevät viestit
Vastaajatila
<input type="checkbox"/>

Oman lähtevän viestin nauhoitus

Voit nauhoittaa 5 erilaista vastaajatekstiä: oma henkilökohtainen viesti (vastaus ja tallennus) jokaiselle ryhmälle (A, B ja C), vakioviesti (vastaus ja tallennus) ryhmiin kuulumattomille soittajille ja vakioviesti (vain vastaus) kaikille soittajille. Ryhmäkohtaisten viestien nauhoitus on mahdollista vain, jos käytössä on kutsuvan numeron näyttötoiminto (CLIP) ja puhelinmuistioon on tallennettu eri ryhmiä (ks. sivu 40).



Siirry karusellivalikkoon.



Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse



Siirry kohtaan **Lähtevät viestit** ja valitse



Siirry kohtaan **Tallenna lähtevä** ja valitse



Valitse haluamasi lähtevän viestin tyyppi ja ryhmä ja paina



Siirry kohtaan **Tallenna uusi** ja valitse



Käynnistä nauhoitus painamalla , lopeta nauhoitus painamalla näppäintä uudelleen.

Vastaaja
Lähtevät viestit
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Lähtevät viestit
Tallenna lähtevä
<input type="checkbox"/>
Tallenna lähtevä
Vakioviesti (vastaus ja tallennus)
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Vakio (vain vastaus)
Tallenna uusi
<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>



Laite toistaa viestin automaattisesti. Voit poistaa sen ja/tai nauhoittaa sen uudelleen. Oma viesti voi olla enintään 1 minuutin pituinen.

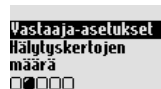
Huomaa: Jos käytössä ei ole kutsuvan numeron näyttötoimintoa (CLIP), valitse **Vakioviesti (vain vastaus)** tai **Vakioviesti (vastaus ja tallennus)**.

Varoitus: Varmista, että olet valinnut oikean vastaajatilan (ks. sivu 33, "Vastaajatilan ja lähtevän viestin tyyppi valinta").

Hälytyskertojen määrä ennen vastausta

Voit valita, kuinka monen hälytyskerran jälkeen vastaaja vastaa puheluun ja toistaa valitsemasi viestin (3, 5 tai 7 soittoa tai säästötila). Säästötila (vakioasetus) on hyödyllinen, kun vastaajaan tulleet viestit kuunnellaan kauko-ohjauksella. Tällöin vastaaja aloittaa lähtevän viestin toiston jo 3 soiton jälkeen, jos vastaajaan on tullut uusia viestejä. Jos uusia viestejä ei ole, lähtevä viesti käynnistyy vasta 5 soiton jälkeen. Jos katkaiset yhteyden 4 soiton jälkeen, pystyt siis tarkistamaan maksutta, onko uusia viestejä tullut.

- ➡️ Siirry karusellivalikkoon.
- 📞 Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse ➡️
- 📞 Siirry kohtaan **Vastaaja-asetukset** ja valitse ➡️
- 📞 Siirry kohtaan **Hälytyskertojen määrä** ja valitse ➡️
- 📞 Valitse **Säästötila, 3 soittoa, 5 soittoa** tai **7 soittoa** ja valitse ➡️



Viestien nauhoitusajan ilmoittaminen ja vakioviestin kielen valinta

Voit valita, haluatko tietää vastaajan nauhoittamien viestien päiväyksen ja kellonajan. Valitse joko **Viesti ja päiväys**, **Vain viesti** tai **Pois**. Voit myös valita valmiiden vakioviestien kielen.



Puhelujen tunnituksen asetus

Tämän toiminnon avulla voit aktivoida tai deaktivoida tukiaseman kaiuttimen, eli voit valita, haluatko kuunnella soittajan jättämää viestiä jo nauhoituksen aikana.

Tukiasemalle voidaan asettaa myös jatkuva puheluiden tunnistus.

- Siirry karusellivalikkoon.
- Siirry kohtaan **Vastaaaja** ja valitse
- Siirry kohtaan **Vastaaaja-asetukset** ja valitse
- Siirry kohtaan **Puhelujen tunnistus** ja valitse
- Paina valitaksesi **Pois** tai selaa eri vaihtoehtojen välillä ja valitse haluamasi asetus.

Vastaaaja-asetukset
Puhelujen tunnistus
□□□□

Huomaa: Vakioasetuksena on "Pois". Jos haluat kuunnella puheluiden nauhoitusta, aktivoi tämä toiminto.

Yksittäisen puhelun kuuntelu nauhoituksen aikana on mahdollista myös luurilla. Kun soittaja puhuu viestiään, aktivoi tunnistustoiminto painamalla . Kun haluat lopettaa kuuntelun, paina uudelleen . Äänenvoimakkuutta voidaan säätää näppäimellä .

Tallennuslaadun asetus

Tallennuslaadulle on olemassa 2 eri asetusta: vakio ja korkea. Vakioaadulla vastaajan nauhoituskapasiteetti on n. 40 minuuttia, korkealla laadulla n. 20 minuuttia.

- Siirry karusellivalikkoon.
- Siirry kohtaan **Vastaaaja** ja valitse
- Siirry kohtaan **Vastaaaja-asetukset** ja valitse
- Siirry kohtaan **Tallennuslaatu** ja valitse
- Valitse asetukseksi joko **Korkea** tai **Vakio** ja valitse

Vastaaaja-asetukset
Tallennuslaatu
□□□□

Tallennuslaatu
Kova

Kauko-ohjaimen aktivointi ja deaktivointi

- Siirry karusellivalikkoon.
- Siirry kohtaan **Vastaaaja** ja valitse
- Siirry kohtaan **Vastaaaja-asetukset** ja valitse
- Siirry kohtaan **Kauko-ohjain** ja valitse
- Valitse **Tila**
- Paina valitaksesi **Päällä** tai vieritä kohtaan **Pois** ja valitse

Vastaaaja-asetukset
Kauko-ohjain
□□□□

Huomaa: Vakioasetuksena on "Pois". Jos haluat tarvittaessa kuunnella vastaajaan tulleet viestit kauko-ohjauksella, aktivoi tämä toiminto.



Vastaajan kauko-ohjaus

Vastaajan käyttö kauko-ohjauksella:

- Valitse oma puhelinnumerosi toisesta puhelimesta.
- Jos vastaaja on päällä, paina nauhoitetun viestin aikana tai sen jälkeen puhelimen tähtipainiketta *****.
- Jos vastaaja on pois päältä, kuulet n. 9 soiton kuluttua äänimerkin. Paina sen jälkeen tähtipainiketta *****.
- Näppäile kauko-ohjainkoodi (vakioasetuksena on tukiaseman rekisteröintikoodi).
- Jos vastaajassa on uusia viestejä, laite toistaa ne automaattisesti.

Seuraavassa taulukossa luetellaan kauko-ohjauksella käytettävissä olevat vastaajatoiminnot.

Nauhoita muistio	valitse 0	Poista	valitse 6
Toista edellinen viesti	valitse 1	Aktivoi vastaaja	valitse 7
Toista viesti	valitse 2	Seis	valitse 8
Toista seuraava viesti	valitse 3	Deaktivoi vastaaja	valitse 9
Kuuntele uudelleen	valitse 5		

Kauko-ohjainkoodin muuttaminen

Vakioasetuksena on tukiaseman rekisteröintikoodi. Suosittelemme, että muutat sen.



Siirry karusellivalikkoon.



Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse *****.



Siirry kohtaan **Vastaaja-asetukset** ja valitse *****.



Siirry kohtaan **Kauko-ohjain** ja valitse *****.



Siirry kohtaan **Muuta koodi** ja valitse *****.



Poista vakiokoodi, näppäile uusi koodi ja paina *******OK**

Vastaaja-asetukset

Kauko-ohjain

□□□□

Kauko-ohjain

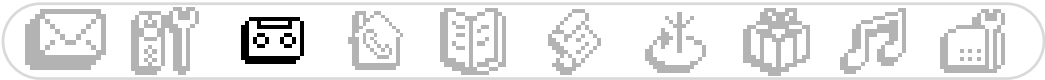
Muuta koodi

□


Kauko-ohjainkoodi:

8963








***** **OK**



Muistion tallennus ja kuuntelu



Tällä toiminnolla voit jättää vastaajan viestejä esim. perheellesi. Muistiot nauhoitetaan luurin kautta ja ne näkyvät soittajalistassa symbolilla . Muistion pituus voi olla enintään 3 minuuttia.

Muistion tallennus

-  Siirry karusellivalikkoon.
-  Siirry kohtaan **Vastaaja** ja valitse .
-  Siirry kohtaan **Tallenna muistio** ja valitse .
-  Käynnistä nauhoitus painamalla  ja keskeytä se painamalla näppäintä uudelleen.



Uuden muistion kuuntelu

Näyttö ilmaisee, että on nauhoitettu uusi muistio (1 ). Paina  valitaksesi **Häytä**. Laite toistaa viestin automaattisesti. Voit myös käyttää toimintoa **Poista** (ks. sivu 32).

Tallennetun muistion kuuntelu

Voit käyttää valikon **Vastaaja** alavalikkoa **Tallennetut viestit**. Valitse **Toista** tai kuuntele uusi tai tallennettu muistio tukiaseman kautta (ks. sivu 32).



Sisäpuhelu

- Soita kaikkiin
- Luuriluettelo

Sisäpuhelu valikkoon päästään joko karusellista tai painamalla

Sisäpuhelu (jos käytettävissä on vähintään 2 luuria)

Tällä toiminnolla voit soittaa sisäpuheluja, siirtää sisäpuheluja luurista toiseen tai käyttää konferenssipuhelu-toimintoa. Se mahdollistaa myös lapsenvahti-toiminnon (huoneen valvonta).

Sisäpuhelu



Paina näppäintä ja valitse luurin numero (esim.)



Laske luuri.

Huomaa: Mikäli luuri ei kuulu Philips DECT 613/617 sarjaan, tämä toiminto ei mahdollisesti ole käytettävissä.

Puhelun pikasiirto eteenpäin

Puhelu voidaan siirtää puhelun aikana toiseen luuriin tarvitsematta odottaa, vastataanko siihen. Tässä tapauksessa kaikki luurit soivat.



Tätä näppäintä painamalla soitat toiseen luuriin.



Laske luuri.

Huomaa: Pidossa oleva osapuoli kuulee musiikkia. Näppäintä

Puhelun siirto tiettyyn luuriin

Voit siirtää käynnissä olevan puhelun haluamaasi luuriin.



Paina näppäintä ja valitse luurin numero (esim.)



Laske luuri.

Huomaa: Pidossa oleva osapuoli kuulee musiikkia. Näppäintä

Puhelun siirto "Sisäpuhelu"-toiminnoilla

Puhelun aikana voit siirtää puhelun eteenpäin sisäpuhelu-toiminnolla.



Aktivoi Asetukset (luurilla 1).

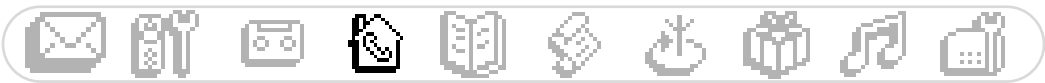


Vieritä kohtaan **Sisäpuhelu** ja valitse

Jos käytettävissä on vain yksi muu luuri, se hälyttää automaattisesti. Muussa tapauksessa:



Valitse haluamasi luuri johon haluat soittaa ja valitse



Vastaava luuri hälyttää. Ulkopuhelu siirtyy pitoon. Ellei luuriin vastata, voit ottaa puhelun takaisin ensimmäiseen luuriin.




Ota puhelu vastaan luurilla, sisäpuhelun osapuolet voivat nyt puhua keskenään.



Valitse **Siirto** (luurilla 1).



Vieritä kohtaan **Vaihto** ja palaa takaisin puhuaksesi ulkopuhelun soittajan kanssa.

Huomaa: Voit vastata puheluun luurilla 2 painamalla näppäintä .

Konferenssipuhelu Sisäpuhelu-toiminnoilla

Konferenssipuhelussa ulkopuhelu voidaan yhdistää kahteen luuriin (sisäpuhelulla). Kaikki 3 osapuolta voivat nyt puhua keskenään. Näitä konferenssipuheluja ei tarvitse tilata erikseen operaattorilta.




Aktivoi Asetukset (luurilla 1).



Vieritä kohtaan **Sisäpuhelu** ja valitse .

Jos käytettävissä on vain yksi muu luuri, se hälyttää automaattisesti. Muussa tapauksessa:



Valitse haluamasi luuri johon haluat soittaa ja valitse . Vastaava luuri hälyttää.

Ulkopuhelu siirtyy pitoon. Ellei luuriin vastata, voit ottaa puhelun takaisin ensimmäiseen luuriin.




Ota puhelu vastaan luurilla, sisäpuhelun osapuolet voivat nyt puhua keskenään.



Siirry kohtaan **Konferenssipuhelu** ja valitse .

Kaikki 3 osapuolta voivat nyt puhua keskenään.

Huomaa: Voit vastata puheluun luurilla 2 painamalla näppäintä .

Lapsenvahtitoiminnon / huoneen valvonnan aktivointi

(jos käytettävissä on vähintään 2 luuria)

Ennen kuin lapsenvahtitoimintoa voidaan käyttää se on aktivoitava (katso sivu 18) ja käynnistettävä sisäpuhelu. Aseta luuri valvottavaan huoneeseen. Toisesta luurista kuulet kaikki äänet huoneesta. (ks. sivu 28, Lapsenvahtitilan aktivointi).



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Sisäpuhelu** ja valitse .

Jos käytettävissä on vain yksi muu luuri, se hälyttää automaattisesti. Muussa tapauksessa:



Valitse haluamasi luuri johon haluat soittaa ja valitse . Valitsemasi luuri hälyttää.




Vastaa luuriin tulleeseen puheluun, huoneen valvonta voi alkaa.



Puhelinmuistio

- Lisää uusi
- Näytä

Puhelinmuistio valikkoon päästään joko karusellista tai painamalla .

Voit tallentaa luetteloon yhteensä 250 nimeä ja puhelinnumeroa. Luettelo sisältää osapuolien kaikki tärkeät tiedot samoin kuin ryhmäasetukset. Nimet ja puhelinnumerot ovat kaikkien tukiasemaan rekisteröityjen luurien käytettävissä.

Ryhmäasetukset

Käytettävissä on 3 ryhmää (ryhmä A, ryhmä B & ryhmä C). Ryhmäsoittoäänestä tunnet vastaavan soittajaryhmän (katso sivu 50); soittajan nimi näkyy näytöllä.

Tämän edellytyksenä on että käytössäsi on soittajantunnistus (CLIP)-toiminto.

Lisää uusi

Nimet tallentuvat luetteloon aakkosjärjestyksessä.

Nimen ja puhelinnumeron lisääminen



Siirry karusellivalikkoon ja valitse .



Vieritä kohtaan **Puhelinmuistio** ja valitse .




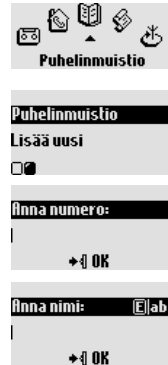
Vieritä kohtaan **Lisää uusi** ja valitse .



Näppäile numero ja paina  **OK**.



Näppäile nimi ja paina  **OK**.
(ks. sivu 20, Tekstin kirjoittaminen)



Esivalitun numeron ja nimen tallentaminen muistiin

Kun olet näppäillyt puhelinnumeron, aktivoi **Tallennus**-asetus. Näppäile nimi ja paina  **OK**.

Näytä

Kun haluat löytää nimen puhelinmuistiosta nopeasti, näppäile nimen ensimmäinen kirjain (jos samalla kirjaimella alkavia nimiä on useita, selaa luetteloa).



Puhelun soittaminen



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+>**.



Soita puhelu



Tai siirry kohtaan Asetukset



Valitse **Soita**.

Paula Jameson

Soita

●○○○○○

Puhelinnumeron muuttaminen



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+>**.



Vieritä kohtaan **Muuta numero** ja valitse **+>**.



Pidä painettuna kunnes numero häviää.



Näppäile uusi numero ja paina **+> OK**.

Paula Jameson

Muuta numero

○○○○○

Huomaa: -näppäintä painamalla voidaan poistaa nykyinen merkintä. Voit muuttaa jokaista numeroa asettamalla kohdistin haluamaasi kohtaan ja painamalla lyhyesti -näppäintä.

Nimen muuttaminen



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+>**.



Vieritä kohtaan **Muuta nimi** ja valitse **+>**.



Pidä painettuna kunnes nimi häviää.



Näppäile uusi nimi ja paina **+> OK**.

Paula Jameson

Muuta nimi

○○●○○○

Huomaa: -näppäintä painamalla voidaan poistaa nykyinen merkintä. Voit muuttaa jokaista numeroa asettamalla kohdistin haluamaasi kohtaan ja painamalla lyhyesti -näppäintä.



Nimen ja numeron kohdistaminen tiettyyn ryhmään (ks. Ryhmäasetukset, sivu 40)



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+**.



Vieritä kohtaan **Määritä ryhmä** ja valitse **+**.



Selaa ryhmiä (A, B, C) ja valitse painamalla **+**.



Nimen ja numeron poistaminen



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+**.



Vieritä kohtaan **Poista** ja valitse **+**.



Vahvista painamalla **+** **OK**.



Viestin lähettäminen puhelinmuistiosta



Siirry alaspäin suoraan nimilistaan.



Selaa nimilistaa ja valitse nimi painamalla **+**.



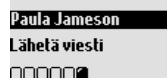
Vieritä kohtaan **Lähetä viesti** ja valitse **+**.



Näppäile teksti ja paina **+** (ks. sivu 20).



Paina valitaksesi **Lähetä nyt**



Huomaa: Kun olet siirtynyt nimilistaan, voit näppäillä viestin suoraan painamalla .



Soittajalista

- Näytä
- Poista kaikki
- Soittajalistan aset.

Soittajalista valikkoon päästään joko karusellista tai painamalla

Soittajalistaan mahtuu enintään 40 merkintää.

- : vastaamattomia puheluja
- : muistioita tai nauhoitettuja keskusteluja*
- : viestejä*
- : lähteviä puheluja
- : vastaanotettuja puheluja
- : viestejä (operaattorin puheviestilokero /jos operaattori lähettää tiedot)

* vain DECT 617

Soittajalistassa näkyy saapuvat ja lähteneet puhelut sisältävä lista.

Jos olet tilannut CLIP-toiminnon, soittajan nimi (tai numero) näkyy näytöllä. Myös päiväys ja kellonai-ka näkyvät. Mikäli käytössäsi ei ole kyseistä toimintoa, näytöllä näkyy "tuntematon soittaja" yhdessä päiväyksen ja kellonajan kanssa.

Näytä

Soittajalistan tuonti näytölle



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa ja lue siinä olevat tiedot.

Soittajalista
Gregory Mills
+ 24/03 12:10
+ ilsetukset

Viestin kuuntelu (vain DECT 617)



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa ja valitse näppäimellä kohta, jossa on symboli .



Valitse vaihtoehto **Toista**

Gregory Mills
Toista
000000

Soitto/valinnantoisto



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa. Paina valitaksesi merkinnän lähtevistä soitoista** .



Käynnistä numeron valinta



Tai paina valitaksesi **Soita** asetuksista.

Gregory Mills
Soita
000000

****Huomaa:** Voidaksesi soittaa saapuneen puhelun soittajalle, tarvitsen soittajan tunnistus-toiminnon.



Numeron tuonti näytölle



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa. Valitse haluamasi merkintä.



Vieritä kohtaan **Näytä numero** ja valitse .

Gregory Mills
Näytä numero
□□□□□□

Tallentaminen



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa. Valitse haluamasi merkintä.



Vieritä kohtaan **Tallennus** ja valitse .



Näppäile nimi tai numero ja paina **OK**.

Gregory Mills
Tallennus
□□□□□□

Poistaminen



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa. Valitse haluamasi merkintä.



Vieritä kohtaan **Poista** ja valitse .



Vahvista painamalla **OK**.

Gregory Mills
Poista
□□□□□□

Varoitus: Jos merkintään kuuluu viestejä, myös viestit poistuvat vastaajasta (vain DECT 617).

Viestin lähettäminen soittajalistasta



Siirry ylöspäin suoraan soittajalistaan.



Selaa listaa. Valitse haluamasi merkintä.



Vieritä kohtaan **Lähetä viesti** ja valitse .



Näppäile teksti ja paina (ks. sivu 20).



Paina valitaksesi **Lähetä viesti**

Gregory Mills
Lähetä viesti
□□□□□□

Huomaa: Kun olet siirtynyt nimilistaan, voit näppäillä viestin suoraan painamalla .



Poista kaikki

Kaikkien merkintöjen poistaminen soittajalistasta

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Soittajalista** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Poista kaikki** ja valitse .
- Vahvasta painamalla **OK**.

Soittajalista

Poista kaikki



Huomaa: Myös lukemattomat viestit poistetaan (vain DECT 617).

Soittajalistan asetukset

Soittajalistaan voidaan tallentaa tietoja tulevista ja/tai lähtevistä puheluista.

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Soittajalista** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Soittajalistan aset.** ja valitse .
- Valitse **Tulleet** tai selaa kohtaan **Lähtevät**.
- Selaa eri vaihtoehtojen läpi ja valitse painamalla .

Soittajalista

Soittajalistan aset.



Soittajalistan aset.

Tulleet





Operaattoripalvelut

Tällä toiminnolla voit aktivoida tai deaktivoida operaattoripalvelut operaattoripalvelut, jotka ovat sopimuskohtaisia.

Sitä varten puhelimeen tulee olla asetettuina tietyt koodit (katso sivu 55). Kysy lisätietoja operaattoriltasi.

Yleensä voit sopia esim. soitonsiirron, operaattorin puhevastaajan jne.

Esimerkki: Soitonsiirto

Puhelut voidaan siirtää toiseen numeroon. Aseta koodi (ks. sivu 55) ja aktivoi se tarvittaessa.

Soitonsiirron aktivointi



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Operaattoripalvelut** ja valitse



Valitse **Soitonsiirto**.



Näppäile numero, johon soitot siirretään, tai valitse numero



puhelinmuistiosta. Paina sitten OK

Numero lisätään automaattisesti soitonsiirron tunnuksen ja laite valitsee tämän numeron.



Laske luuri.

Operaattoripalvelut
Soitonsiirto
●□□□□□□□□

Maa 13 Tou 04 08:00
Soitonsiirto
 Näytä

Tästä lähtien kaikki puhelut siirtyvät annettuun numeroon.

Soitonsiirron deaktivointi



Valitse **Näytä**.



Valitse **Peruuta**.



Laske luuri.

Siirrelään:
0243548954
 Peruuta



Lisätoiminnot

- Puhelun kesto
- Herätyskello
- Äänetön tila

Puhelun kesto

- Siirry karusellivalikkoon.
- Vieritä kohtaan **Lisätoiminnot** ja valitse .
- Valitse **Puhelun kesto**.
Näytöllä näkyy puhelun kokonaiskesto aika.
- Tätä näppäintä painamalla voit nollata laskimen **Palauta**.

Lisätoiminnot

Puhelun kesto

Herätyskello

Herätyskellon aktivointi/deaktivointi

Pitämällä -näppäintä painettuna voit aktivoida tai deaktivoida herätyskellon henkilökohtaisilla asetuksilla.

Herätysajan asetus

- Siirry karusellivalikkoon.
- Vieritä kohtaan **Lisätoiminnot** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Herätyskello** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Aseta päivä** ja valitse päivä painamalla .
- Vieritä kohtaan **Aseta aika**, näppäile aika ja paina **OK**.

Lisätoiminnot

Herätyskello

Aseta aika

07:00

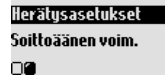
OK

Herätyshälytys päättyy mitä tahansa näppäintä painamalla. Samalla aktivoituu Snooze-toiminto (hälytys 5 minuutin välein). Paina kun haluat lopullisesti lopettaa herätyshälytyksen.



Herätyskellon soittoäänen ja sen voimakkuuden asetus

- + Siirry karusellivalikkoon.
- Vieritä kohtaan **Lisätoiminnot** ja valitse +.
- Vieritä kohtaan **Herätyskello** ja valitse +.
- Vieritä kohtaan **Herätysasetukset** ja valitse +.
- + Valitse **Soittoäänet** ja valitse +.
- Valitse haluamasi soittoääni ja valitse +.
- Vieritä kohtaan **Soittoäänen voim.** ja valitse +.
- Valitse haluamasi äänenvoimakkuus ja valitse +.



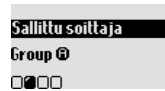
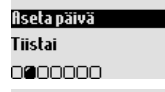
Äänetön tila

Tällä toiminnolla voit suodattaa puhelut, esim. iltaisin tai kun et halua tulla häirityksi. Anna haluamasi aika ja valitse ryhmä(t) joiden puhelut haluat ottaa vastaan. Voit asettaa enintään 4 ryhmää. Ellei ryhmää ole asetettu, mutta toiminto on aktivoituna, et ole kenenkään tavoitettavissa. Mikäli soittaja ei kuulu haluamaasi ryhmään, luuri ei soi, vaikka soittaja kuuleekin hälytysäänen. Vastaa (jos se on aktivoituna) tai operaattorin puhevastaa (verkkokohtainen) vastaa puheluun. Toiminto on toimituksen yhteydessä deaktivoituna. Edellytyksenä on, että käytössäsi on soittajantunnistus (CLIP)-toiminto.

Pitämällä -näppäintä painettuna aktivoit/deaktivoit tämän tilan henkilökohtaisilla asetuksilla.

Äänetön-tilan asetus

- + Siirry karusellivalikkoon.
- Vieritä kohtaan **Lisätoiminnot** ja valitse +.
- Vieritä kohtaan **Äänetön tila** ja valitse +.
- Vieritä kohtaan **Aseta päivä**, päivä, valitse + päivä ja paina
- Vieritä kohtaan **Aloitusaika**, anna aika ja paina + OK.
- Vieritä kohtaan **Lopetusaika**, anna aika ja paina + OK.
- Vieritä kohtaan **Sallittu soittaja**, aktivoi sallittujen soittajien ryhmä ja valitse +.



Varoitus! Vain valittu soittajaryhmä tavoitettavaa sinut määräämänsä päivänä ja annetun ajan sisällä.



Äänet

- Luurin soittoäänet
- Tukiaseman soittoäänet
- Ryhmäsoittoäänet
- Luurin äänenvoim.
- Tukiaseman äänenvoimakkuus
- Oman soittoäänien tallennus
- Asetukset

Luurin soittoäänet

Ulkopuheluiden soittoäänien asetus

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Valitse **Luurin soittoäänet**.
- Valitse **Ulkopuhelut**.
- Selaa eri soittoäänien välillä ja valitse painamalla .

Äänet

Luurin soittoäänet

●○○○○○○

Luurin soittoäänet

Ulkopuhelut

●○

Sisäpuheluiden soittoäänien asetus

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Valitse **Luurin soittoäänet**.
- Vieritä kohtaan **Sisäpuhelut** ja valitse .
- Selaa eri soittoäänien välillä ja valitse painamalla .

Äänet

Luurin soittoäänet

●○○○○○○

Luurin soittoäänet

Sisäpuhelut

○●

Tukiaseman soittoäänet vain DECT 617

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Tukias. soittoäänet** ja valitse .
- Selaa eri soittoäänien välillä ja valitse painamalla .

Äänet

Tukias. soittoäänet

○○○○○○○



Ryhmäsoittoäänät

Ryhmäsoittoäänien asetukset

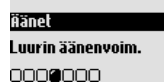
Käytettävissä on 3 soittajaryhmää (katso sivu 40). Voit osoittaa oman soittoäänien jokaiselle ryhmälle.

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Ryhmäsoittoäänät** ja valitse .
- Selaa 3:a eri ryhmää ja valitse yksi .
- Selaa eri soittoäänien välillä ja valitse painamalla .



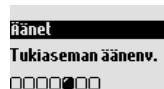
Luurin äänenvoimakkuus

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Luurin äänenvoim.** ja valitse .
- Kuulet soittoäänien ajankohtaisella voimakkuudella. Selaa tasojen välillä kuunnellaksesi eri äänät.
- Valitse haluamasi äänenvoimakkuus.



Tukiaseman äänenvoimakkuus vain DECT 617

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Tukiaseman äänenv.** ja valitse .
- Kuulet soittoäänien ajankohtaisella voimakkuudella. Selaa tasojen välillä kuunnellaksesi eri äänät.
- Valitse haluamasi äänenvoimakkuus.





Oman soittoäänen tallennus

vain DECT 617

Tallennetun soittoäänen toisto

- +<|> Siirry karuselliin.
- <|> Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse +<|>
- <|> Vieritä kohtaan **Tall. oma soittoääni** ja valitse +<|>
- +<|> Valitse **Toista**



Suomi

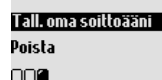
Uuden soittoäänen toisto

- +<|> Siirry karuselliin.
- <|> Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse +<|>
- <|> Vieritä kohtaan **Tall. oma soittoääni** ja valitse +<|>
- <|> Vieritä kohtaan **Tallenna uusi** ja valitse +<|>
- +<|> Paina käynnistääksesi nauhoitus.



Tallennetun soittoäänen poisto

- +<|> Siirry karuselliin.
- <|> Vieritä kohtaan **Äänät** ja valitse +<|>
- <|> Vieritä kohtaan **Tall. oma soittoääni** ja valitse +<|>
- <|> Vieritä kohtaan **Poista** ja valitse +<|>
- +<|> Vahvasta painamalla +<|>OK





Asetukset

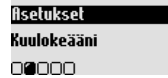
Tukiaseman kaiuttimen äänenvoimakkuuden asetus vain DECT 617

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Asetukset** ja valitse .
- Paina valitaksesi **Tukiaseman kaiutin**
- Paina valitaksesi haluamasi äänenvoimakkuuden.



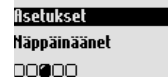
Kuulokeäänen asetus

- Siirry karuselliin.
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Asetukset** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Kuulokeääni** ja valitse .
- Selaa eri vaihtoehtojen välillä. Valitse haluamasi asetus.



Näppäinänten aktivointi/deaktivointi

- Siirry karuselliin
- Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Asetukset** ja valitse .
- Vieritä kohtaan **Näppäinänet** ja valitse .
- Valitse **Päällä** tai siirry kohtaan **Pois** ja valitse .





Ilmoitusäänen aktivointi/deaktivointi



Siirry karuselliin



Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse



Vieritä kohtaan **Asetukset** ja valitse



Vieritä kohtaan **Ilmoitusääni** ja valitse



Valitse **Päällä** tai siirry kohtaan **Pois** ja valitse .

Asetukset

Ilmoitusääni



Suomi

Odotusmusiikin aktivointi/deaktivointi

Tällä toiminnolla voit aktivoida odotusmusiikin jonka soittaja kuulee puhelun ollessa siirrettynä pitoon esim. sitä siirrettäessä toiseen luuriin.



Siirry karuselliin



Vieritä kohtaan **Äänet** ja valitse



Vieritä kohtaan **Asetukset** ja valitse



Vieritä kohtaan **Odotusmusiikki** ja valitse



Valitse **Päällä** tai siirry kohtaan **Pois** ja valitse .

Asetukset

Odotusmusiikki





Tukiasema

- Käytä rekisteröintiä
- Linjan asetukset
- Koodiasetukset

Käytä rekisteröintiä

Tällä toiminnolla voit rekisteröidä näppäimettömän DECT-laitteen. Tietyissä DECT-lisälaitteissa, kuten toistin, ei ole näppäimistöä. Näitä laitteita tukiasemaan rekisteröitäessä käytetään tiettyä valikko-ohjattua menetelmää. Katso lisälaitteen käyttöohjeet tukiasemaan rekisteröintiä varten.

DECT-laitteen rekisteröinti



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Tukiasema** ja valitse

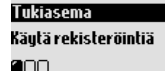


Valitse **Käytä rekisteröintiä**



Näppäile lisälaitteen koodi ja paina OK

Noudata lisälaitteen käyttöohjeita



Linjan asetukset

Jos käytät muuta kuin puhelimeen asetettua vakio-operaattoria, linjan asetuksia voidaan joutua muuttamaan varsinkin kutsuvan numeron käyttötoimintoa (CLIP) varten.

Flash-vilkuntasignaalin keston asetus - R-näppäin



Siirry karusellivalikkoon.



Vieritä kohtaan **Tukiasema** ja valitse



Vieritä kohtaan **Linjan asetukset** ja valitse



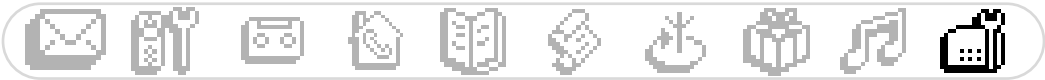
Vieritä kohtaan **Uudelleenvalinta** ja valitse



Valitse **Lyhyt vilkunta** tai siirry kohtaan
Pitkä vilkunta ja valitse .












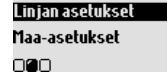
Huomaa: Nämä asetukset ovat hyödyllisiä operaattoripalveluja käytettäessä. Tiettyjen palvelujen käyttö +1, +2 ja +3 (odottava puhelu, puhelun siirto...) on riippuvaista flash-asetuksista (lyhyt/pitkä) puhelimen asennuksen mukaisesti (ISDN, Public, PABX).



Konfigurointitilan muuttaminen

Valitse puhelimen konfigurointitila asuinmaasi mukaan.










-  Siirry karusellivalikkoon.
-  Vieritä kohtaan **Tukiasema** ja valitse 
-  Vieritä kohtaan **Linjan asetukset** ja valitse 
-  Vieritä kohtaan **Maa-asetukset** ja valitse 
-  Selaa maaluetteloa.
-  Paina valitaksesi maan.

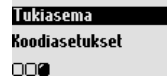


Koodiasetukset

Mikäli olet tilannut operaattorilta ylimääräisiä toimintoja, voi olla mahdollista, että vastaavat koodit on asetettava puhelimeesi. Vakioasetus sisältää tavallisesti maassa yleisesti toimivan operaattorin parametriasetukset. Mikäli olet tehnyt sopimuksen jonkin muun operaattorin kanssa, koodeja on mahdollisesti muutettava.

Kysy lisätietoja operaattoriltasi.

-  Siirry karusellivalikkoon.
-  Vieritä kohtaan **Tukiasema** ja valitse 
-  Vieritä kohtaan **Koodiasetukset** ja valitse 
-  Selaa palveluluetteloa ja valitse 
-  Näppäile uusi koodi ja paina  **OK**



Numeronvalintaaääntä ei kuulu puhelimen asentamisen jälkeen. Miksi?

Varmista, että olet käyttänyt asennukseen vain toimitukseen sisältyviä kaapeleita, ei edeltävien puhelimien kaapeleita (ne poikkeavat yleensä toisistaan).

Varmista, että luurin akut on ladattu täyteen käyttöohjeiden mukaisesti. Varmista, että rekisteröinnin ja kantoetäisyiden symbolit näkyvät näytöllä (rekisteröinti

tukiasemaan). Jos luuria ei ole vielä rekisteröity, tee se nyt (katso käyttöohjeet).

Voiko luuri olla jatkuvasti latauslaitteessa?

Kyllä. Kaikkien ajankohtaisten puhelinmallien luurieja, joissa on NiMh-akut, voidaan pitää jatkuvasti tukiasemassa.

Häviävätkö tallennetut tiedot (puhelinmuistio, nauhoitetut viestit) luurista sähkökatkoksen aikana?

Näin ei käy. Puhelimeen tallennetut tiedot säilyvät sähkökatkon aikana ja myös siinä tapauksessa että vedät tukiaseman verkkojohdon pistorasiasta tai kun vaihdat akkuja.

Puhelun jälkeen näkyy väärä päiväys ja kellonaika, vaikka ne on asetettu oikein. Miksi?

Jos puhelimesi on liitetty ISDN-laitteistoon, nämä parametrit (päiväys ja kellonaika) välittyvät puhelimeen ISDN-laitteistosta. Jos siihen tehdyt asetukset ovat väärät, myös puhelimesiasi näkyvät tiedot ovat väärät.

Korjaa ISDN-laitteistoosi asetetut tiedot.

Mikäli et voi sitä tehdä, ota yhteys operaattoriin tai siihen jälleenmyyjään, jolta ISDN laitteisto on ostettu tai joka on sen asentanut.

En pysty käyttämään Philips-puhelinta samassa liittymässä telefaksin kanssa. Miksi?

Tätä ongelmaa voidaan välttää muuttamalla hälytyskertojen määrää ennen kuin vastaaja vastaa puheluun.

Esimerkki: jos operaattorin puhevastaajan tai faksin hälytyskertojen määräksi on asetettu 4, tulisi vastaajalle asettaa 3 hälytyskertaa. Hälytyskertojen määrän asetus ks. sivu 34.

Mitä tarkoittaa CLIP ja miten voin käyttää sitä?

CLIP (Caller Line Identification) on operaattorilta tilattavissa oleva erikoispalvelu. Kun tämä toiminto on tilattu, CLIP-kykyinen puhelin näyttää saapuvan puhelun numeron puhelimen soidessa (mikäli soittaja ei ole estänyt numeron näkymistä). Voit näin itse päättää, vastaatko puhelimeen vai et.

CLIP ei toimi PHILIPS-puhelimesani ja digitaalisessa puhelinlaitteistossa (ISDN, ADSL). Miten ratkaisen ongelman?

Tämä tuote on suunniteltu liitettäväksi analogiseen verkkoon. Jos kytket PHILIPS-puhelimen digitaaliseen laitteistoon, voi olla mahdollista, että CLIP ei toimi saapuvissa puheluissa. Digitaaliset ISDN puhelinlaitteistot eivät ole aina yhteensopivia analogisten puhelimien kanssa.

Katso yhteensopivuutta koskevat tiedot ISDN-laitteiston käyttöohjeista. Tai kysy ISDN-laitteiston valmistajalta, onnistuuko soittajan tunnistaminen analogisessa puhelimesi.

Vanhemmat ISDN-laitteistot (yli 2 tai 3 vuotta vanhat) eivät ole yhteensopivia analogisten puhelimien kanssa, mitä CLIP-toimintoon tulee.

Huomaa, että tiettyjen ADSL linjojen kanssa käytetyt suodattimet voivat suodattaa osan CLIP signaaleista ja estää CLIP:n näkymistä puhelimesi oikein. Suosittelemme hankkimaan paremman ADSL suodattimen joka estää tämän ongelman syntyvän.

Mikä on CNIP (Caller Name Identification)?

Tämä uusi toiminto on samoin kuin CLIP riippuvainen verkosta ja se on tilattava operaattorilta (sopimukseen perustuva). Tämä toiminto mahdollistaa saapuvan puhelun soittajan nimen näkymisen näytöllä. Tällä hetkellä kaikki operaattorit eivät vielä tarjoa tätä toimintoa. Kysy lisätietoja operaattoriltasi.

Huomaa: Jos soittajan nimi on tallennettu puhelinmuistioosi, näytöllä näkyy tallennettu nimi, ei operaattorin välittämä nimi. Tässä tapauksessa puhelinmuistion tiedot ovat etusijalla verrattuna operaattorin välittämiin tietoihin. CNIP käyttää samaa teknologiaa kuin CLIP. Siten myös siihen kohdistuvat rajoitukset ovat samat (katso siis CLIP ohjeet mikäli CNIP ei toimi moitteettomasti). Huomaa, että CNIP toimii vain aakkosnumeerisella näytöllä.

Vastaajani ei nauhoita soittajien jättämiä viestejä. Miten tämä ongelma ratkaistaan?

Tarkista, onko operaattorin puhevastaaja aktivoituna. Jos se on aktivoituna, aseta puhelimen vastaaja siten, että se reagoi puheluun ensin (muuta hälytyskertojen määrää siten, että vastaaja ehtii vastata puheluun).

Mitä vaaditaan, jotta voin lähettää tekstiviestejä?

Operaattorilta on oltava käytössä kutsuvan numeron näyttötoiminto (CLIP) ja tekstiviestipalvelu.

Onko mahdollista kirjoittaa, lukea tai lähettää ja vastaanottaa tekstiviestejä samaan aikaan, kun toinen luuri pitää linjan varattuna (koskee vain DECT 613 ja DECT 617 -laitteita, joissa on useampi luuri)?

Ei, se ei ole mahdollista.

Mitä tapahtuu, jos lähetän tekstiviestin lankapuhelimeen, jossa ei ole tekstiviestitoimintoa?

Vastaanottaja kuulee viestin puheena (riippuu viestioperaattorista).

Voinko lähettää tekstiviestin ulkomaiseen lankapuhelinliittymään?

Tämä toiminto riippuu operaattorista. Tarkemmat tiedot saat operaattoriltasi.

Mistä saan tekstiviestikeskuksen numeron?




DECT 613/617 -laitteeseen on tallennettu ainakin yhden viestikeskuksen numero. Jos haluat tallentaa toisen numeron, käytä valikkoa **Viesti/Viestiasetukset/Viestikeskus**. Tarkista viestikeskuksen numerot tulevia ja lähteviä viestejä varten operaattorilta tai puhelimen käyttöohjeen mukana toimitetuista erillisistä tekstiviestiohjeista.

Syntykö ongelmia, jos käytän samassa liittymässä tekstiviestikykyistä Philips-puhelinta ja jotain toista tekstiviestikykyistä puhelinta?

Kyllä, kumpikaan puhelin ei tällöin pysty vastaanottamaan viestejä. Jomman kumman puhelimen tekstiviestitoiminto on deaktivoitava. DECT 613/617 -laitteen toiminto voidaan kytkeä pois toiminnasta. Käytä valikkoa

Viesti/Viestiasetukset/Tila/Pois

Puhelimen vianhaku

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	APU
 ei muutu luurin ollessa tukiasemassa.	<ul style="list-style-type: none"> - huono kontakti. - liikaantuneet kontaktit. - Akku täynnä. 	<ul style="list-style-type: none"> - Liikuta luuria hiukan. - Puhdista kontaktit alkoholiin kostutetulla pyyhkeellä. - Ei tarvitse ladata.
Ei valintääntä.	<ul style="list-style-type: none"> - Sähkövirta puuttuu. - Akut liian heikot. - Luuri on liian kaukana tukiasemasta. 	<ul style="list-style-type: none"> - Tarkasta kytkennät. Puhelimen reset: vedä verkkopistoke pistorasiasta ja työnnä uudelleen paikalleen. - Lataa akkuja vähintään 24 tuntia. - Siirry lähemmäksi tukiasemaa. - Tarkista, että käytät laitteen mukana toimitettuja johtoja.
Ei hälytysääntä.	<ul style="list-style-type: none"> - Soittoääni kytketty pois päältä. - Äänetön-tila aktivoitu. 	<ul style="list-style-type: none"> - Aseta soittoääni (sivu 49). - Deaktivoi Äänetön-tila (sivu 48).
 -symbolia ei näy.	<ul style="list-style-type: none"> - Sähkövirta puuttuu. - Luuri on liian kaukana tukiasemasta. 	<ul style="list-style-type: none"> - Tarkasta kytkennät. - Siirry lähemmäksi tukiasemaa.
 vilkkuu.	<ul style="list-style-type: none"> - Luuria ei ole rekisteröity tukiasemaan. 	<ul style="list-style-type: none"> - Rekisteröi luuri tukiasemaan (sivu 27).
- Häiriöääniä linjalla.	<ul style="list-style-type: none"> - Liian suuri etäisyys tukiasemaan. - Tukiasema liian lähellä sähkölaitteita, teräsbetoniseiniä tai metalliovia. 	<ul style="list-style-type: none"> - Siirry lähemmäksi tukiasemaa. - Muuta tukiasema toiseen paikkaan (mitä korkeammalle sen parempi).
Luuri näyttää "Toimi epäonnistui". - kun luuri rekisteröidään tukiasemaan. - kun luuria käytetään.	<ul style="list-style-type: none"> -- Luurin rekisteröinti epäonnistunut, yritä uudelleen. - Luurien maksimilukumäärä saavutettu. - Toinen luuri käyttää tukiasemaa (esim. luetteloa). 	<ul style="list-style-type: none"> - Vedä tukiaseman verkkopistoke ja työnnä taas takaisin. Noudata luurin rekisteröintiohjeita (katso s. 27). - Poista yksi luuri rekisteristä. - Odota kunnes tukiasema taas käytettävissä.
Häiriöitä radion tai television toiminnassa.	DECT 613/617 tukiasema tai verkko-adapteri liian lähellä muita sähkölaitteita.	Siirrä tukiasema tai verkkoadapteri mahdollisimman etäälle muista laitteista.
Soittajantunnistus (CLIP) ei toimi.	- Toimintoa ei ole aktivoitu.	- Tarkasta operaattorin kanssa tehty sopimus.

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	APU
Puhelinmuistion merkintää ei voida tallentaa muistiin.	Puhelinmuistio täynnä.	Poista vanhoja merkintöjä tehdäksesi tilaa uusille.
Uusien tekstiviestien vastaanotto ei toimi	- Viestimuisti on täynnä. - Viestitila on deaktivoitu.	- Poista vanhoja tekstiviestejä. - Aktivoi toiminto (s. 25).
Tekstiviestien lähetys/vastaanotto ei toimi	- Lähtevä tai tuleva viestikeskusnumero puuttuu tai on väärin asetettu. - Viestitila on Pois. - Operaattorin tekstiviestipalvelu puuttuu. - Samassa liittymässä on toinen tekstiviestikykyinen puhelin. - Yhteensopivuusongelma operaattorien välillä. - Numeron näyttö on estetty.	- Tarkista oikea viestikeskuksen numero erillisestä tekstiviestiohjeesta. - Aktivoi viestitila (s. 25). - Ota yhteys operaattoriin. - Deaktivoi jomman kumman puhelimen viestitila. - Ota yhteys operaattoriin. - Salli numeron näyttö.
Ei soittajan tunnistusta / huono äänenlaatu / huono yhteyden laatu käytettäessä laajakaista DSL-internetiä.	- DSL suodatin / splitter puuttuu tai suodattimia liian vähän. - Modeemi ja/tai puhelin liitetty väärään DSL-suodatinliitäntään. - DSL suodatin viallinen.	- Varmista että jokaisessa rakennuksen pistorasiassa on DSL suodatin. - Varmista, että modeemi ja puhelin on liitetty oikeaan suodatinliitäntään (jokaiselle laitteelle oma liitäntä). - Suodattimet voivat olla epäkunnossa. Vaihda ja yritä uudelleen.

Vastaajan vianhaku

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	APU
Vastaaja ei tallenna soittajien viestejä.	- Muisti on täynnä. - On aktivoitu pelkkä vastaustila. - Vastaus ja tallennus ei ole aktivoituna.	- Poista viestejä. - Aseta vastaus ja tallennus -tila. - Paina 
Kauko-ohjaus ei toimi.	Kauko-ohjaus ei ole aktivoituna.	Aktivoi kauko-ohjaus (s. 35).
Oman viestin nauhoitus ei onnistu.	Muisti on täynnä.	Poista viestejä.
DECT 617 katkaisee yhteyden kauko-ohjauksen aikana.	- 3 epäonnistunutta yritystä syöttää koodi. - Liian pitkä kesto.	- Syötä oikea koodi. - Käytä kauko-ohjausta nopeammin.
Vastaaja katkaisee soittajien viestien tallennuksen.	- Muisti on täynnä. - Viesti on liian pitkä (maks. 3 min.)	- Kuuntele ja poista viestit. - Viestien maks.pituus 3 min.

© 2004

Philips Consumer Electronics

Home communication

All rights reserved

Printed in Hungary

www.philips.com



FIN

N

3111 285 23021